

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Lunes 14 de julio de 1969
AÑO LXIX.—Número 21.010

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99
Depósito Legal SG. 7-1958

Precio del ejemplar: 3 pesetas

Castiella, en E.E.UU.

Se reunirá con Rogers para negociar sobre las bases

Y presenciará en Cabo Kennedy el lanzamiento del «Apolo 11»

Washington, 14.—El ministro español de Asuntos Exteriores, don Fernando Maria Castiella, se encuentra en los Estados Unidos desde el domingo, fecha en que llegó a Nueva York de paso para Washington, desde donde proseguirá viaje, el miércoles, día 16, hacia Cabo Kennedy para presenciar el lanzamiento del "Apolo 11", invitado por el Departamento de Estado y la N. A. S. A.

Parece que en el futuro podrán «fabricarse» supercerebros

Lima, 14.— Existe la posibilidad de que en el futuro puedan controlarse los genes hereditarios, lo que supondría que el hombre podrá desarrollar a voluntad un individuo genial dotado de supercerebro, ha dicho en una conferencia titulada "el futuro biológico del hombre", el ilustre científico profesor Michael Feldman, director de programas académicos del Instituto Weizmann de Ciencias, de Rehovot, Israel.

El gran problema o interrogante que se plantea entonces es quién, cómo y cuándo decidirá a quién se le hará el debido tratamiento en el claustro materno para lograr un genio.

Según el profesor Feldman, esta pregunta causará la futura crisis psicológica del hombre del mañana y recordó que ya ha habido sendas crisis de tipo social-político-económico como consecuencia de la revolución francesa, primero, y de la batalla capitalista-socialista, después.—Efe.

Mañana, martes, el ministro español sostendrá una entrevista con el secretario de Estado, William Rogers, seguida de un almuerzo de trabajo.

Esta entrevista obedece a la invitación hecha al señor Castiella por Rogers durante el último viaje del primero a la capital norteamericana, hace seis semanas, con motivo de la firma del acuerdo de prolongación de la utilización de las bases conjuntas en España.

Durante esta entrevista, Castiella y Rogers proseguirán sus conversaciones sobre los futuros acuerdos de base más amplia entre Estados Unidos y España.—Efe.

ITALIA

Rumor, encargado de formar Gobierno

Roma, 13.— El demócrata-cristiano, Mariano Rumor, presidente dimisionario del Consejo de Ministros, ha sido encargado hoy por el presidente de la República, Giuseppe Saragat, de formar un nuevo Gobierno, «en el ámbito de los partidos de centro-izquierda». —Efe.

CHINA-U.R.S.S.

Ya hay en el Kremlin un bloque partidario de la guerra contra China

Y, al tiempo, de una política de armonía con el Occidente

Clima de guerra en El Salvador

Se han producido choques armados en la frontera con Honduras

Son los sucesos más graves en el enfrentamiento que mantienen ambos países

Méjico, 14.—En San Salvador y otras ciudades del país se respira un alto clima de tensión bélica, que incluye la realización—anoche—de un simulacro contra ataques aéreos, informa el enviado del diario «Excelsior» de Ciudad de Méjico, en la capital salvadoreña.

TIROTEOS

La situación conflictiva ha adquirido un clima de guerra latente desde que las tropas de El Salvador y Honduras se tirotearon por espacio de varias horas la madrugada del domingo, a través de la línea fronteriza, empleando morteros y ametralladoras.

Agrega el periodista que el control militar es absoluto sobre carreteras, puentes, comunicaciones e instalaciones de agua, electricidad y otros servicios. «La tensión es tremenda y los salvadoreños están dispuestos a seguir las instrucciones de los jefes castrenses», afirma.

GRAVES CHOQUES ARMADOS

Méjico, 14.—Durante la pasada

madrugada han ocurrido los sucesos más graves en la confrontación que mantienen Honduras y El Salvador, al haberse establecido durante varias horas un frente de fuego en la línea divisoria de los dos países, según informaciones telefónicas obtenidas por la agencia Efe en Tegucigalpa y San Salvador.

La situación, aunque no hace prever una confrontación militar abierta, es de guerra latente.

Las informaciones, que varían sustancialmente en cuanto a la atribución de las responsabilidades según una u otra fuente, señalan que no se tiene conocimiento de que haya habido muertos, aunque Honduras denuncia haber sufrido varios heridos entre la población civil.

INFORMACION HONDUREÑA

Las fuerzas salvadoreñas emplearon fuego de mortero, ametralladoras y fusiles, según informacion hondureña. Los soldados hondureños no respondieron a la agresión hasta las

(Continúa en la página 6)

Parece abogar por el ataque a las instalaciones nucleares y a la poco poblada Sinkiang

Hong Kong, 14.—Informes periodísticos aquí parecen indicar que en el Kremlin se ha formado un bloque en favor de una guerra limitada contra la China comunista y al mismo tiempo de una política de armonía con el Occidente, informa la agencia C. N. A. Los informes añaden que el bloque parece abogar por un ataque a las instalaciones nucleares chinas comunistas y una expedición a la poco poblada Sinkiang. Los mismos informes hablan de un desplazamiento de tropas rusas a las inmediaciones de la frontera oriental y el «balón de prueba» de un pacto de seguridad colectiva en el Extremo Oriente.—Efe.

OTRO EXITO

ESPAÑA, va en segundo lugar en la «Copa de Europa de la Canción»

Knokke (Bélgica), 14.—Los cinco representantes de «Televisión Española» en el undécimo festival de la «Copa de Europa de la Canción», que viene disputándose en el casino de Knokke (Bélgica), se mantienen en segunda posición, detrás de Gran Bretaña, a cuyo conjunto deberán hacer frente esta noche.

En la sesión de ayer, los representantes belgas vencieron a los alemanes por 276 puntos contra 211, es decir que, actualmente, la clasificación en el torneo es la siguiente:

- 1 Inglaterra, 293 puntos.
 - 2 España, 286.
 - 3 Francia y Bélgica, 276.
 - 5 Holanda y Alemania, 211.
- Clasificación por nacionalidades según la homogeneidad del conjunto:
- 1 España, 31 puntos.

- 2 Inglaterra, 30.
 - 3 Francia y Bélgica, 28.
 - 5 Holanda, 20.
 - 6 Alemania, 17.
- Clasificación individual:
- 1 Conchita Bautista (España), 73 puntos.
 - 2 Michel Torr (Francia), 66.
 - 3 Elaine Delmar (Inglaterra) y Peret (España), 64.
 - 5 Max Ronger (Francia), 63.
 - 6 Julie Rodgers (Inglaterra), 62.

SANFERMINES

Normalidad y menos aglomeración en el encierro (el último ya) de esta mañana

La víctima del sábado murió a causa de la cornada que le dió el toro, no del golpe contra la pared

Pamplona, 14. (Por Juan Larra mdeberre, corresponsal de Cifra).—El octavo y último de los encierros de los «Sanfermines 69», se desarrolló con completa normalidad, pero con mucha menos aglomeración que en los anteriores.

SE HAN IDO YA MUCHOS FORASTEROS

Pasado el domingo, gran número de forasteros se había ausentado ya de Pamplona y otros muchos habían quedado, por lo visto, tranquilamente durmiendo y descansando del gran ajetreo de ocho días seguidos, que es mucho ajetreo, de fiestas agotadoras.

A las siete en punto se iniciaba el emocionante espectáculo, corriéndose velozmente, en carrera atlética y bo-

nita entre los seis toros de la ganadería de don Juan Pedro Domecq. Hubo caídas ante la misma cara de los toros, pero éstos continuaron adelante sin lanzar derrotes en busca de los cuerpos de los mozos, siguiendo muy bien a los cabestros.

El mayor peligro se registró en el miedo de la plaza, pues dos de los toros, algo retrasados, intentaron quedarse e iniciaron la persecución de varios mozos, pero los oportunos—y nunca suficientemente alabados—capotes de los profesionales que cada mañana prestan servicio en el interior de la plaza, recogieron a los toros y rápidamente, con no poco riesgo, y los hicieron penetrar en los corrales.

CUATRO HERIDOS LEVES EN LA LIDIA DE VAQUILLAS

Se cerró este último encierro con la lidia de embolados, siendo asistidos en la enfermería cuatro muchachos de lesiones leves. Lo dicho, sin novedad.

Ahora, volvamos al sábado trágico, el sábado en el que el toro «Reposado», de la ganadería de don Salvador Guardiola, mató a un mozo, hirió gravísimamente a otro y también a un tercero, aunque éste lo fue con lesiones de menor importancia.

POR CORNADA DE TORO

Contra lo que en un principio se había asegurado, el infortunado vecino de Murchante (Navarra), Hilario Pardo Simón, de 40 años, víctima de «Reposado» en la calle de Santo Domingo, murió a consecuencia de la cornada que le infirió el toro, tal y como ha demostrado la práctica de la autopsia, diligencia que le fue realizada en el Hospital Provincial por el médico forense doctor don Luis del Campo, que facilitó esta mañana el siguiente parte facultativo:

«Hilario Pardo Simón, de 40 años, natural de Murchante (Navarra), sufre herida por asta de toro en hueco superclavicular izquierdo, borde extremo, con fracturas: doble de clavícula, ampliamente desplazada y primera costilla. Trayectoria de arriba a abajo y de fuera a adentro, penetrando en cavidad torácica, destruyendo zona apical del lóbulo superior pulmón izquierdo y llega hasta cayado aórtico, que desgarró en su parte anterior.»

La opinión de los facultativos, dado que la trayectoria de la cornada fue de arriba a abajo, es la de que la cogida se produjo estando el corredor en el suelo, pues generalmente estando de pie la trayectoria suele ser de abajo a arriba.

En principio se dijo que el infortunado Hilario Pardo había muerto al ser estrellado contra la pared de un edificio por el golpe que le propinó «Reposado».

LOS HERIDOS

Con respecto a Rafael Egaña, herido en el encierro del jueves y que resultó con lesiones muy graves, fue nuevamente intervenido ayer, encontrándose todavía en la sala de reanimación del Hospital Provincial, habiendo rebasado, según los facultativos, el plazo más peligroso, y aunque todavía se estima su estado como grave, ha experimentado franca mejoría.

Del Hospital Militar ha sido trasladado hoy a la residencia sanatorial «Nuestra Señora del Camino», de la Seguridad Social, el otro herido grave del encierro del pasado sábado, Gregorio Angel Zamora Itazábal, el que también se encuentra en proceso de recuperación, al igual que los heridos Martínez y Arostegui, hospitalizados en el Provincial, diagnosticados ya como heridos leves en otros encierros de los días pasados.—Cifra.



Los Angeles.—José Legrá contesta a las preguntas de los periodistas mientras se ejercita sobre una mesa del hotel donde se hospeda, bajo la dirección de Jorge Vázquez. Legrá se enfrentará al campeón mejicano Vicente Zaldívar el próximo dieciocho de julio en Los Angeles. Ambos son pesos plumas.—(Telefoto AP-Europa Press)

CARRERA DEL ESPACIO

Rusia ha lanzado a la Luna una "excavadora" ("Luna 15") para arrancar pedazos de su suelo y traerlos a la Tierra

Se adelanta así a las muestras que traerán los del «APOLO 11»

Moscú, 13.—La Unión Soviética ha lanzado hoy al espacio un ingenio no tripulado con el propósito de alcanzar la Luna. Según Radio Moscú, se trata de un satélite "Luna 15", cuya misión según la emisora, es "explorar con mayor detalle el planeta natural de la Tierra".

Este lanzamiento se registra tres días antes del previsto para el "Apolo 11", tripulado, cuya misión es aterrizar sobre la superficie lunar.

Radio Moscú informó que el lanzamiento se llevó a cabo a las 5.55 de la madrugada (hora de Moscú; 3.55 hora de Madrid).

Al parecer, el lanzamiento se realizó desde otro satélite o plataforma en órbita alrededor de la Tierra. Hacia las diez de la mañana (hora de Madrid) el "Luna 15" se encontraba a unos 65.000 kilómetros de distancia de la Tierra, camino de la Luna.

Desde hace tres meses en fuentes comunistas se dice que los rusos se proponen alcanzar la Luna con un satélite no tripulado y recoger muestras de "tierra" lunar.

La finalidad del "Luna 15" es os-

cura. Un aterrizaje suave en la superficie lunar, para "realizar una exploración científica de la Luna", como Tass ha dicho, tendría poco valor de prestigio en comparación con el alunizaje tripulado estadounidense.

Se espera que el "Luna 15" llegue al satélite de la Tierra aproximadamente al mismo tiempo que se produce en E.E. UU. el lanzamiento del "Apolo 11".

A falta de una información concreta, los medios occidentales de esta ciudad han especulado sobre otras posibilidades:

El "Luna 15" es una "excavadora lunar", que aterrizará en la Luna, arrancará unos pedazos de su suelo y regresaría a la Tierra, pocos días antes de que los astronautas del "Apolo" pudieran hacerlos con sus muestras. Han circulado ru-

mores en este sentido en Moscú durante varias semanas, pero ello supondría que los soviéticos dispusieran de un cohete más poderoso de los que han presentado hasta ahora.

Un segundo navio espacial, probablemente no tripulado, podría ser lanzado hoy o mañana para situarse en órbita alrededor de la Luna, encontrarse con la "excavadora lunar" y regresar a la Tierra. Los soviéticos tienen ya una práctica considerable en el ensamblaje en el espacio de vehículos no tripulados.

Un segundo navio espacial no tripulado podría seguir al "Luna 15", unirse con él en órbita lunar y formar una estación espacial, que sería utilizada posteriormente por los cosmonautas como base para la exploración de la Luna y la observación estelar.—Efe-Upi.

"NO TIENE GRAN IMPORTANCIA"

Londres, 13.—"El "Luna 15" que acaba de ser lanzado por Rusia no tiene gran significación", ha declarado sir Harry Massey, presidente del Comité Nacional Británico para Investigaciones Científicas.

"Al parecer, se trata de una típica misión soviética de satélites no tripulados. Parece tratarse de un vehículo científico muy corriente."

A juicio de sir Harry, este lanzamiento no afectará para nada a la misión del "Apolo 11".

"Me ha sorprendido que los rusos no hayan intentado un vuelo tripulado a la Luna. Este vehículo puede realizar un tipo de observación diferente. Creo que eso es todo", agregó.—Efe-Reuters.

CRONICA DE LA CIUDAD

EL PRIMERO

Al fin parece que el verano ha entrado en franquía. El sol calienta desde las primeras horas de la mañana en un cielo sin nubes. La jornada dominguera de ayer fue característica. Vino precedida por un sábado de perfecto cariz estival, en cuya noche el Alcázar se adornó con el concierto de los Cursos de Verano. Seguirá este el celebrado el viernes en la catedral, con lo que han sido dos días seguidos de deleite para los aficionados a la música.

Otras galas hubo también en la ciudad en la noche del sábado, como por ejemplo la fiesta ofrecida por el Club Náutico, que depuró diversión a una buena porción de la juventud.

Y así, entramos en un domingo que puede ser recordado como el primero verdaderamente veraniego de la temporada. Y ahora --como ya viene ocurriendo otros años-- la animación es menor en las calles. Todos, o casi todos, los turistas que vienen a la ciudad en los meses de primavera o incluso de invierno deben ya encontrarse sin duda disfrutando el verano o prefieren la frescura de una alameda junto al río o la sombra de un pinar a la visita a una ciudad histórico-artística. Estas preferencias son también las de muchos vecinos nuestros y el éxodo resultante hace que los que se quedan aquí puedan tomar el aperitivo con alguna mayor holgura.

Por la tarde, en la larga tarde, el paseo, el merendero, la piscina, el río, la terraza, el baile y también el cine recogieron la presencia de los ciudadanos según su edad y sus aficiones. Este es el tiempo por el que todos suspirábamos y en el que, como suele decirse, "todo el mundo vive", aunque en algunos momentos resulte difícil respirar y esté uno tentado de tumbarse a la sombra para no tener que soportar el trabajo de sostenerse en pie.

Pero tampoco hay que exagerar. Hace calor, pero el termómetro todavía puede seguir su "escalada".

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 12 pts. Cada palabra más, 1.50

ALQUILERES

COCHES de alquiler sin conductor. Zoilo Sastre. Barrihuero, 3. Teléfonos 1609-2610.

ALQUILO piso amplio a estrenar. Calefacción individual. Barrihuero, 3. Razon: Roble, 4.

ALQUILO habitación con o sin derecho cocina. Teléfono 3231.

ALQUILO piso. Santo Tomás, 9, segundo, K, horas 5 a 6 tardes.

ENSEÑANZA

LICEO Matemático. Bachillerato, Reválidas. Preuniversitario Daoiz, 12. Teléfono 4068 Tardes.

"LA Pista", auto-escuela, inspira confianza enseñando. Avda. José Antonio, 38. Teléf. 5771.

BACHILLERATO elemental, reválida. Velarde, 2. Teléfono 3477.

PREUNIVERSITARIO, Bachillerato; Reválidas, Escuelas Técnicas, Academia "Santa Bárbara", Capuchinos Alta, 7. Teléfonos 4744-3800.

AUTO-ESCUELA Provenio. Métodos modernos, profesorado especializado (frente Instituto Previsión).

PERMISOS conducir, primera y segunda Enseñanza garantizada. Auto Escuela Santa Columba.

PREPARACION de asignaturas pendientes del bachillerato elemental, Avenida de la Estación, 8, 2.º, E. Teléfono 5657.

ESTUDIANTE ingeniero naval da clases bachillerato. Teléfono 4418.

VIARIOS

AUTOMOVILES: Matriculaciones, transferencias, pasaportes, licencias y todas las gestiones. Martín Orejana, San Agustín, 19.

TRANSPORTES hasta 7.000 Kgs. interprovincial, Basculante. Teléfonos 3244-3259.

TRABAJO

PRECISO chica fija. Buen sueldo. Doctor Laguna, 4, 3.º, C. Teléfono 4262.

SE necesita muchacha o asistente. Corpus, 7, 2.º, F.

SE necesita asistente fija y planchadora para tardes. Restaurante La Criolla.

SE necesita peón para granja ganado vacuno. Teléfono 5700.

SE necesitan peones albañiles. Razon: Barrihuero, 2, B.

SE necesita chica o asistente. Bar Negro.

PRECISO chica o asistente en Ortiga del Monte. Informes: teléfono 2617949, Madrid.

SE necesita señor Jubilado para cuidar futbolines. José Zorrilla, 119, segundo, A.

SE necesita chica, buena presencia. Teléfono 10, Puerto Navacerrada.

EMPLEADOS de toda España (incluso publicitarios) multiplicarán ingresos colaborando ventas plazos contado. Interesantes artículos. Apartado 896, Madrid.

¡ATENCIÓN! Gane 100.000 pesetas fácilmente. No importa edad, sexo, ni lugar de residencia. Escribir al apartado de Correos 1.190, Barcelona. Enviar sellos contestación.

NECESITO aprendiz de mostrador. Bar Talgo.

NECESITO obreros para segar. Julián Gómez, Valleruela de Sepúlveda, Segovia.

SE necesita obrero panadero. Razon: Panadería, Perucho, 18.

VAQUERO, urge. Teléfono 1679.

MUJER para hacer la comida en finca cerca de Segovia, buen sueldo, urge. Teléfono 1679.

GUARDA para coto, urge. Carretera de La Granja, 8.

VENTAS

MADERAS, molduras, puertas, ventanas, persianas de madera y plástico. Coches, 8, teléfono 3813.



Información Local

Se celebró anoche la tradicional verbena de la Academia de Artillería

Mañana tendrá lugar la entrega de despachos

Anoche tuvo lugar, conforme había sido anunciado, la tradicional verbena con que la Academia de Artillería festeja el final del curso y profesores y alumnos de la misma obsequian a sus amistades y familiares.

El lugar aparecía cuidadosamente adornado, de forma que resaltaba notablemente la belleza natural de paraje en el impresionante fondo de la fortaleza iluminada. En la puerta, donde comisiones de jefes, oficiales y alumnos recibían a los invitados, cafones y reposteros componían una ambientación muy sugestiva. El interior del parque aparecía surcado con guirnaldas luminosas. Dos orquestas, con cantantes, amenizaban la velada y el baile se prolongó hasta la madrugada sin que decayera en ningún momento la animación.

Los invitados fueron amablemente obsequiados y además tuvieron a su disposición los servicios de un bar y de una chocolatería-churrería, que puso en el ambiente de la selecta velada la nota castiza típica de las verbenas.

En resumen, una más de las fiestas

ofrecidas a la ciudad por la Academia de Artillería, caracterizadas siempre por un ambiente de distinción que no resta nada al clima de juventud y de alegría.

ENTREGA DE DESPACHOS

El acto de entrega de despachos a los nuevos tenientes que forman la 257 promoción tendrá lugar mañana, a las doce, en el patio de órdenes de la Academia.

Mañana se entregarán los premios de "Ejemplaridad en el trabajo"

Mañana, a las ocho de la tarde, se celebrará en la Casa Sindical un acto conmemorativo de la festividad del 18 de julio. En el transcurso del mismo, como ya es tradicional, se entregarán los premios de "Ejemplaridad en el trabajo", recientemente concedidos por la Junta Provincial de Ayuda al productor, así como a distinguidos de la Organización Sindical en diferentes aspectos. El acto será presidido por las primeras autoridades y jerarquías provinciales.

LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado el sábado 404.

Despedida de los alumnos franceses

Mañana, día 15 de julio, se van a Francia los alumnos del Eccep de París que acaban de pasar un mes en Segovia. Queremos expresar el agradecimiento de todos, profesores y jóvenes franceses, a la población tan amable de Segovia. Nuestro agradecimiento se dirige a la Dirección del Curso de verano, a cuantos y cuantas han hecho tan hospitalaria nuestra estancia en la Residencia, sitio ideal para nosotros.

Hace ocho años que viene aquí un grupo de cincuenta jóvenes. Sus conocimientos de la lengua castellana son relativamente recientes, puesto que la mitad no tenía ninguna noción de ella nueve meses antes de su llegada a Segovia.

El objeto de estas líneas no es sólo agradecer, sino también participar a nuestros huéspedes y particularmente a cuantos mantienen la hispanidad en Segovia, lo que a nuestros jóvenes más interés y sorprendió lo que para ellos hace que valga la pena recorrer los 1.400 kilómetros que les separan de París, amén del atractivo

de la lengua, su meta principal, excusado es decirlo. Nos parece utilísimo mencionar algunas particularidades de la estancia.

Al principio, les sedujo el paisaje urbano excepcionalmente bello, el horizonte del páramo y de la sierra. Encontraron a Segovia "muy bien", pero diferente. Hacer que este "pero" se convirtiera en alabanza ha sido labor de la reflexión, del tiempo, del acostumbrarse uno al clima de las relaciones amistosas con los segovianos y segovianas, sin las cuales la vida de un extranjero no sería más que una abstracción.

Cada día nuestros alumnos tenían, a las diez, una clase que llamaremos de análisis estructural de la lengua en su práctica y de lo español en lo que veíamos, oíamos, comíamos. Luego venían tres horas de conversación y ejercicios con los profesores y maestros españoles. No separamos nunca en nuestra enseñanza el aspecto físico del intelectual o moral. No concebimos el ser humano como una suma de elementos separables, sino como un conjunto armonioso y rítmico perfectamente unido, en el cual reinan relaciones íntimas, misteriosas, discernibles aunque imposible de aislar.

Animar estas relaciones biológicas y mentales del ser humano, es, para nosotros, el papel fundamental de cualquier educador, sea éste profesor de castellano, de matemáticas o de geografía. Esta es una verdad patente para quien, como nosotros, vive constantemente con los jóvenes. No nos será nunca indiferente que se alimenten de modo racional, con productos de alta calidad y con las atenciones que impone la ciencia dietética, aun cuando sea contra las tradiciones culinarias establecidas o contra la rutina que es dejadez. No es indiferente para un profesor de castellano que sus alumnos sufran los rigores del clima, del andar a pie por la sierra, que recibían el choque de costumbres totalmente distintas, de monumentos inhabituales al estilo del Real Dominio de la Isla de Francia. Así es como un tipo de belleza y naturalidad, en un principio desconocido para ellos, se comprenderá mejor y se hará apasionante.

Poniendo aparte los temas que permiten el desarrollo de la lengua práctica, nuestras visitas, nuestras conversaciones y reflexiones se han dirigido sobre lo que ofrece Segovia y sus alrededores, Toledo y Madrid: el paisaje de la sierra, del Duratón, del Alcázar, de la Vera Cruz, los pórticos románicos, lo gótico de las catedrales de Toledo y Segovia, San Juan de los Reyes, El Pinar y San Antonio el Real, el Hospital Taverna y el Museo de Santa Cruz, El Escorial. Y, en oposición a todo esto, la España borbónica de Rofrío, de La Granja, del Palacio de Oriente. Los conciertos en la catedral y en el alcázar completaron magníficamente el ciclo de nuestras observaciones.

Nuestros alumnos no son estudiantes de arte, pero el arte no se ha hecho para los estudiantes de arte sino para cualquier ser racional y dotado de sensibilidad. Sin emoción estética la vida no tendría sentido. El argumento de la utilidad a secas es un argumento de bestialidad. ¡Ojalá no lo tuviese ninguno de nuestros contemporáneos! Será señal de la evolución de la juventud modernísima el interés que demostraron nuestros alumnos por las bellezas de la España de siempre? Esperamos que, lo mismo

SUCESOS en la capital y provincia

Seis heridos -uno grave- al volcar un turismo cerca de Riaza

En un accidente de tráfico que ayer se originó en las proximidades de Riaza resultaron heridos seis personas, una de ellas de gravedad.

Se produjo el accidente alrededor de las once de la mañana, en el kilómetro 118,600 de la carretera de Soría a Plasencia por Segovia, en una curva con rampa y, como decimos, en término de Riaza. En el punto indicado se salió de la calzada, volcando seguidamente, el turismo matrícula M-579.373, que conducía el vecino de Madrid don Primitivo Rodríguez Rodríguez, quien resultó herido de gravedad, mientras sufrían heridas de carácter leve sus acompañantes, doña Amelia Zabarría Vázquez, doña Telerina Zabarría Vázquez, doña Victoria Vázquez Castán y dos niños de corta edad.

Cofisión de turistas

En un tramo recto, a la salida de una curva, en la carretera de Segovia a San Rafael, entraron en colisión los turistas que conducían, respectivamente, don Eufasio Palomo Gómez, vecino de nuestra capital, y don Fernando Díaz Yagüe, domiciliado en Humanes (Guadalajara). Ambos resultaron ilesos, y en los vehículos se produjeron daños de escasa importancia.

Res muerta

En término de Revenga, un turis-

mo conducido por don Mariano Alvaro Benito, residente en Madrid, atropelló y causó la muerte a una res vacuna propiedad del vecino de Revenga don Anastasio Pacheco Gómez, resultando ileso el conductor.

Caballo atropellado

Un caballo propiedad de don Leonardo Labrador Portal, de S. Rafael, fue atropellado, sufriendo algunas heridas, por el automóvil que conducía don Ramón Escobar Santiago, con domicilio en Segovia, quien quedó ileso.

DE SOCIEDAD

El pasado día 10, tuvo lugar en la iglesia parroquial de Santo Tomás, el enlace matrimonial de la señorita Matilde Rojo Monzón con el perito agrícola don José Ramón de Ory y Manchón.

Firmaron como testigos por parte de la desposada, su padre, don Raimundo Rojo Rufiner; hermano don Esteban; tíos don Valentín y don Jesús Rojo, y don Ramón de Domingo, don José Casado Resa, don Antonio Coca Canales y don Miguel Ángel Chaves. Igualmente por parte del novio, sus hermanos don Francisco, ingeniero técnico de Comunicaciones; don Juan, doctor en Ciencias Físicas, y don Alejandro de Ory y Manchón; tíos don Juan de Ory y Aranz; don Vicente Bielza Laguna y don Antonio Manchón Bielza.

Por reciente luto en la familia del novio, la boda se celebró en intimidad familiar.

La feliz pareja salió en viaje de bodas con destino a Mallorca y Francia.

SAN RAFAEL

Dirigentes sindicales de toda España se reúnen en unas jornadas de convivencia

San Rafael.— Medio centenar de dirigentes sindicales de toda España se han reunido en la residencia de Educación y Descanso en unas jornadas de convivencia, organizadas por el Instituto de Estudios Sindicales, Sociales y Cooperativos, y convocadas por el Consejo Nacional de Trabajadores.

En el transcurso de las jornadas, que ha dirigido don Rafael Merino, procurador en Cortes de representación familiar por Málaga, ha sido estudiado un amplio temario, basado en tres puntos fundamentales: normativa sindical, la representación y la acción sindical. Como profesor de

ellas ha participado el director de la Escuela Sindical de Segovia, don Jacinto Núñez Llorente.

Para asistir a la clausura se despidió desde Madrid el director del Centro de Enseñanza del Instituto, don Carlos Campoy García, presidiendo el acto el delegado provincial de Sindicatos, don José Luis Concepción Sevillano, al que acompañaban desde Segovia el presidente del Consejo Provincial de Trabajadores, señor Bernardo Santos; vicesecretario de Ordenación Social, señor Martín Villaseñor, y el director de la Escuela Sindical.

En el acto de clausura el señor Concepción Sevillano pronunció unas palabras, para saludar a los periodistas y mostró su satisfacción por encontrarse junto a unos hombres —dijo— conscientes de la responsabilidad, del sacrificio y de la entrega que el cargo sindical exige.

Aludió después a los magníficos resultados que se esperan de estas jornadas de convivencia, en la que se han contrastado los distintos pareceres, al tiempo que se ha desarrollado un amplio temario, básico para la formación de los trabajadores, que tanto impulsa la Organización Sindical.

CANTALEJO

Mucha animación en los festejos en honor de San Cristóbal

Cantalejo.— Las fiestas en honor de San Cristóbal —que amanazan a las de San Roque— se han celebrado en medio de una extraordinaria animación, y han participado en ellas, junto a los cantalejanos, otras muchas personas llegadas desde distintos puntos.

El desfile de la comparsa de gigantes y cabezudos, las verbenas públicas, todos los actos, en suma, han revestido una gran brillantez.

En presencia del alcalde de la ciudad, señor Zamarrigó, y demás autoridades locales, así como la junta directiva de la Hermandad de San Cristóbal, presidida por don Federico Sacristán, la reina de las fiestas, señorita María Paz Matilla, recibió sus atributos de manos de su antecesora.

Hubo después un desfile de vehículos hasta la ermita de la Virgen del Pinar. Figuraban en la caravana numerosos automóviles, y en uno de ellos iba la imagen de San Cristóbal, y en otro la "reina" de las fiestas y sus damas de honor. En la ermita ofició una misa el párroco, advirtiéndolo en su homilía a los conductores

sobre los peligros de la carretera. Finalmente hubo una bendición de vehículos.

Por la tarde se celebró una becerrada, con reses de excesivo peso, lo que impidió el total lucimiento de los «diestros».

Intervinieron como matadores Félix del Alamo «Galiana», Francisco de la Cruz «Casiano» y Pedro Virseda «Guardilla». Todos fueron muy aplaudidos por su valentía y su estilo torero. Sin embargo, a todos les falló la espada —cosa lógica por su falta de entrenamiento— perdiendo así los trofeos. Dirigió la lidia con pleno acierto el novillero cantalejano Diego Francisco.

Como remate de las fiestas, se cerró el «grifo» de limonada del camión-cisterna... y hasta otro año.—G.M.M.

Si por tener que cambiar de vía, girar a la izquierda o adelantar a los demás, es preciso volver a la izquierda, realice la maniobra con la mayor precaución. Mire el espejo retrovisor y avise a los que le siguen

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Cervantes, 27.
José Zorrilla, 137.



CARTELERA DE ESPECTACULOS

SIRENAS.—Hoy, 8 y 11, estreno: Marruecos 7. Color y cine-mascope. Mayores 18 años.

CERVANTES.—Mañana, 8 y 11, estreno: Camas separadas. Scope, color. James Gardner, Lee Remick. Mayores 18 años.

La personalidad de un regalo comienza en su etiqueta.

Regalos HERRANZ

San Francisco, núm. 6

FRIGORIFICOS



Corriente 125 y 220 V.

sai San Juan, 8
Tel. 2604

SANTA TERESA

Materiales de construcción
Teléfonos 1450 y 2936

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

Movimientos de población, situación económica y concentración de municipios en Segovia

I.-La despoblación provincial

Con estos títulos, el delegado provincial de Estadística, don José María López Zúmel, ha publicado un extenso e interesante trabajo en la revista "Estadística Española", del cual ha sido editado también una separata en lo relativo a nuestra provincia. Basados en el mismo, publicamos estos artículos, con la finalidad de divulgar entre nuestros lectores tan interesantes datos.

CONTINUO DESCENSO DE POBLACION

De todos es conocido el hecho del continuo descenso de población en la provincia de Segovia, especialmente desde el año 1950.

En el capítulo de natalidad, se observa que de 24.801 nacidos vivos en el quinquenio 1941-1945 se ha ido descendiendo sucesivamente hasta llegar a sólo 18.111 en igual periodo de 1961-65. Ello es resultado del reflejo en la provincia de una visión de la dimensión familiar llegada también a Segovia, como a toda España, tras haberse impuesto en Europa.

Por lo que toca a las defunciones, se aprecia asimismo una tendencia ascendente, desde 13.890 habidas en el quinquenio 1941-45 a 8.427 en el 1961-65, lo que no deja de ser, sin embargo, un fenómeno beneficioso, debido al mejoramiento de la salud nacional, pero que entraña sus problemas futuros de adaptación y empleo de la creciente población con edades avanzadas.

Del resultado de estos datos de natalidad y defunciones, el crecimiento vegetativo de la población experimenta asimismo una baja constante desde 10.911 habitantes en el periodo 1941-45 a 9.684 en el de 1961-65.

MOVIMIENTO MIGRATORIO

Estudiando el fenómeno migratorio en la provincia, y calculado el volumen neto de las migraciones a partir de 1940, se observa un signo

negativo como resultado del exceso de la emigración sobre la inmigración. De 4.876 en 1941-45, se pasa en los últimos quinquenios siguientes a 5.996, 13.017, 16.269, respectivamente, para llegar a 26.263 en el de 1961-65. De las cifras señaladas puede observarse cómo la tendencia creciente se acentúa notablemente en el último quinquenio, siendo ello la causa fundamental del fuerte descenso de la población segoviana.

No cabe duda, señala el autor del trabajo—que si se aceleran las reducciones futuras, Segovia llegaría a una situación de despoblación provincial que dificultaría el desarrollo normal de la comunidad segoviana,

Se ha oficiado hoy una misa por Calvo Sotelo

En conmemoración del XXXIII aniversario de su muerte, hoy se ha oficiado una misa en nuestra ciudad por el eterno descanso del alma de don José Calvo Sotelo. Ha tenido lugar a las nueve de la mañana, en la iglesia parroquial de San Martín.

En la ceremonia religiosa, organizada por la Delegación de Hacienda, ha oficiado don Joaquín Larios, que ha rezado un responso una vez finalizado el santo sacrificio.

Han asistido, además de un nutrido grupo de fieles, el delegado, alto personal y funcionarios de la Delegación.

cuando estas salidas de población no fueran la válvula de escape para un exceso de población activa agraria.

En dicho último quinquenio el porcentaje de la migración neta vegetativa en el conjunto nacional supuso sólo el 1,45 por 100 de la población de 1960. En nuestra provincia, en cambio, fue del 13,43, y sólo Soria, entre las provincias de Castilla la Vieja, la superó con el 15,84.

LA POBLACION TOTAL PROVINCIAL

Comparadas las cifras de la población de la provincia, en ese periodo de 1940 a 1965, tenemos que en el primero de dichos años esa población suma 189.190 habitantes; sube a 195.805 en 1945; vuelve a ascender hasta los 201.433, en 1950 y a partir de entonces se inicia un notable descenso: a 200.267 en 1955, 195.602 en 1960 y 179.023 en 1965.

Haciendo un pronóstico para el año 1970, el señor López Zúmel, llega a la conclusión, después de los oportunos cálculos, de que en dicho año, el próximo, el descenso de la población alcanzaría a 12.291 personas, quedando cifrada el 31 de diciembre de 1970 en 166.732 habitantes de hecho en total.

LA POBLACION POR COMARCAS

Es lógico pensar que la evolución de la población no sigue una idéntica marcha en las diferentes zonas o

comarcas de la provincia, aun dentro de la tendencia general.

Así tenemos que el número de habitantes en la capital pasa de 24.977 en 1940 a 37.337 en 1965, en constante ritmo ascendente; en Cuéllar y su zona, de 45.146 en 1940 sube a 46.700 en 1955 y baja a 40.160 en 1965; en la de Riaza, de 16.543 en 1940, con ligero aumento hasta 1950, descendiendo asimismo en 1965 a 11.790; en los mismos años mencionados la de la zona de Santa María la Real de Nieva pasa de 29.039 a 30.499 y 24.573. En la comarca de Segovia (excluida la capital) los 42.154 habitantes de 1940 ascienden a 45.556 para comenzar entonces el descenso hasta los 39.996 de 1965. En la de Sepúlveda, 31.331 hace 29 años; se elevan a 32.543 en 1950 y se inicia el descenso hasta 25.167 censados en 1965. Así, pues, con excepción de la capital, el descenso de la población se aprecia en todas las zonas, a partir de 1950 ó 1955.

CRECIMIENTO VEGETATIVO

Comparando el crecimiento vegetativo de la población en dichas zonas, y tomando como puntos de comparación los quinquenios de 1950-55, 1955-60 y 1960-65, tenemos en la capital las cifras correspondientes de 2.406, 3.473 y 4.189 habitantes, única en crecimiento. Segovia, zona (excluida capital), 2.225, 1.922 y 1.105. Cuéllar, 2.913, 2.636 y 2.178. Riaza, 799, 698 y 415. Santa María la Real de Nieva, 1.548, 1.242 y 830. Sepúlveda, 1.960, 1.633 y 967. En total, 11.851, 11.604 y 9.684.

Línea general, pues, de despoblación también, en este capítulo de nacimientos y defunciones, si bien hay que tener en cuenta las numerosas madres de la provincia que se trasladan a la capital para efectuar sus alumbramientos.

MIGRACION NETA

En el capítulo de migración, por exceder la emigración sobre la inmigración, todos los valores son negativos y, por zonas, son los siguientes en los mismos tres periodos antes mencionados:

Segovia (capital): 1.448, 639 y 212, única en la que se aprecia el descenso de la emigración. Segovia (capital excluida): 1.805, 3.116 y 5.471. Cuéllar: 3.172, 4.538 y 6.816. Riaza: 1.599, 1.725 y 3.526. Santa María la Real de Nieva: 2.118, 2.978 y 4.450. Sepúlveda: 2.875, 3.273 y 5.788.

Se aprecia, pues, muy afectado el partido de Riaza y son también muy acusadas las emigraciones en los de Sepúlveda, Santa María la Real de Nieva y Segovia (capital excluida), y es el menos afectado el partido de Cuéllar. Aunque son numerosas las migraciones hacia la capital, la mayoría, sin embargo, de la masa migratoria marcha afuera de la provincia.

TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA
7.45, Carta de ajuste, 8.00, Apertura y presentación, 8.02, Buenos días, 8.30, Telediario, 9.02, Cita en septiembre, 10.00, Cierre.
SOBREMESA: 1.45, Carta de ajuste, 2.00, Apertura y presentación, 2.02, Panorama de actualidad, 3.00, Telediario, 3.35, El tiempo, 3.45, Café, copa y bulo, 3.55, Nivel de vida, 4.30, Vuelta a Francia, 4.46, Mi bella genio, 5.18, El oro del tiempo, 5.20, Cierre.
TARDE: 7.15, Carta de ajuste, 7.30, Apertura y presentación, 7.32, Flipper, 8.00, Dibujos animados, 8.15, Avance informativo, 8.17, España al día, 8.30, Sol y sombra, 8.55, Teclclub.
NOCHE: 9.25, Avances, 9.30, Telediario, 10.00, Vuelta Ciclista a Francia, 10.15, Hilo directo, 10.25, El mundo de la postguerra, 10.55, Estudio y c, 20, Telediario, despedida y cierre.
SEGUNDA CADENA
7.15, Carta de ajuste, 8.00, Presentación y avances, 8.02, Documento, 8.15, El mundo del deporte, 9.00, Voces de color, 9.30, Telediario, 10.00, Vuelta Ciclista a Francia, 10.15, Hilo directo, 10.25, La conquista del espacio, 11.25, Medio siglo de imagen, 11.55, Cierre.

PHILIPS TV
¡Mejores no hay!
GALERIAS STA. COLUMBA

CONDUCTOR: Circule por la derecha; muchas veces no es que falte espacio en la carretera, es que no se aprovecha bien.

VIDA CULTURAL

Clausura de la exposición de la Academia de San Quirce

Fin del ciclo de música antigua

Ayer, a la una y media de la tarde, se clausuró la exposición de arte antiguo que, con motivo de las ferias, ha sido montada por la Academia de Historia y Arte de San Quirce. Asistieron el presidente del Instituto de España y director de la Academia, marqués de Lozoya, acompañado de académicos del centro, autoridades y público.

La muestra, que este año se englobaba en el título «Aspectos de Segovia desaparecidos» es un interesantísimo grupo de testimonios gráficos—cuadros, grabados, fotografías, e incluso objetos—que reproducen diferentes aspectos históricos o artísticos de la ciudad, que se han visto modificados o destruidos durante lo que va de siglo, o en los años anteriores, y resulta de inapreciable interés para el estudio de la urbanística y el acervo artístico de Segovia, así como de advertencia para futuras actuaciones.

La exposición se hallaba, muy dignamente dispuesta, en el nuevo patio de operaciones de la Oficina Urbana de la Caja de Ahorros, en la plaza de San Facundo.

El sábado, a las ocho de la tarde, tuvo lugar el concierto de música antigua, que estaba anunciado en el Alcázar de Segovia. Era protagonista del acto el Cuarteto Renacimiento, que constituye una interesantísima agrupación cultivadora de la música medieval y del periodo renacentista, a cuyas interpretaciones sirve con el uso de los instrumentos propios de tales épocas, cuidadosamente reproducidos de los auténticos recogidos en museos e, incluso, en las fuentes documentales y artísticas. El cuarteto se compone de una viella de discanto o soprano, una viella alta, otra tenor y una bassa de gamba. Dichos instrumentos, con una sonoridad muy característica, constituyen verdaderas muestras del arte de tañer en los comienzos de la música.

FIN DEL CICLO DE MUSICA ANTIGUA

El concierto, dividido en varias partes, con un sentido cronológico, comenzaba con cánones del siglo XIII, para continuar con música medieval tardía, música del tiempo de los Reyes Católicos, de Carlos I y Felipe II, con muestras del Musicians de los duques de Medinaceli, y terminaba con diversas obras de Antonio Cabezon, de cuyo programa destacaremos las Diferencias sobre el canto llano del caballero, que el día anterior fueron también interpretadas en el concierto de órgano de la catedral. El resto estaba compuesto por villancicos, faborones y tientos, todos ellos de gran carácter y de adecuación espiritual profunda con el marco en que se ejecutaban. El Cuarteto Renacimiento, que por primera vez actúa en Segovia, es un grupo de instrumentistas de gran eficacia técnica, cuya mayor virtud estriba en la adecuación del trabajo con el espíritu de las obras, que se funde para lograr versiones de fuerza evocadora irresistible. La dulzura y el poder evocador de estas obras polifónicas vertidas cuidadosamente a la versión de cuerda, son de una elegante belleza llena de garbo y poesía. Cuando estas obras se interpretan en marco tan bello como el patio de amas del alcázar en los bellos momentos del atardecer, con el susurro del agua presente, el resultado es de un empaque artístico que raya con la irrealidad.

Este fue el mérito de este bello y memorable concierto por la agrupación que se cobija bajo el nombre del Renacimiento, y que propiciado por los Cursos de verano para extranjeros, ha servido este año para iniciar la experiencia de un ciclo de música antigua en el verano de Segovia, que en futuras ediciones deseamos ver enriquecido y acrecido.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 680,8 mm.
Temperatura máxima: 33,4 grados
En la mañana de hoy
Presión atmosférica: 680,3 mm.
Temperatura mínima: 19,6 grados.

SEGOVIA RELIGIOSA

Asociación del Culto Diario
Se ruega a todos los cofrades, señoras y caballeros, de la Asociación al culto diario al Santísimo Sacramento, la asistencia a la junta general reglamentaria que se tendrá mañana martes, a las 8,15 de la tarde, en la sacristía de la iglesia del Corpus.

AGENDA PARA MAÑANA

MARTES 15 DE JULIO
Van 196 días de 1968; faltan 169.
Sol: De 5,57 a 20,44.
Santoral: Santos Enrique I, emp.; Félix, ob.; Antiocho, médico; Eutropio, Jenaro, Florencio, Felipe, Zenón, Barseo, Abundeo, Zósima, Bonosa, Julia, Justa mrs.
Misa (blanco): De San Enrique.
Pensamiento: "La ciencia daña tanto a los que no saben servirse de ella, cuanto es útil a los demás" (Anaxágoras).

CERTINA O-S
el reloj más fuerte del mundo
ATALAYA-Ladreda, 12

MOTOS DERBI
Todos modelos
Valoramos su moto al máximo
Rufino Fresneda
TALLER MECANICO
San Nicolás, 2
Teléfono 4048. Segovia

CLAUSURA DE DOS CURSOS P. P. O. EN SEGOVIA Y CHAÑE



Curso de Segovia.—(Foto Antonio)



Curso de Chañe.—(Foto Antonio)

Se ha clausurado en esta capital un curso de fontanería, en el que han obtenido el correspondiente carnet 15 alumnos.
El acto tuvo lugar en el local del curso y fue presidido por el delegado provincial de Trabajo y el gerente provincial del P. P. O.
Comenzó con la lectura por uno de los monitores de la memoria del Curso, A continuación hizo uso de la palabra el gerente del P. P. O., que felicitó a los alumnos por su aprovechamiento, constancia y espíritu de superación, demostrado a lo largo de

los seis meses de duración del Curso, terminando la clausura con una palabras del delegado de Trabajo de felicitación a los monitores y alumnos por el feliz resultado del Curso, animando a éstos a no olvidar y llevar a la práctica todos los conocimientos recibidos durante el mismo.

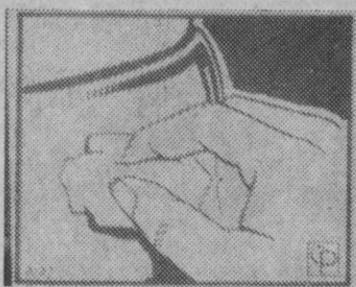
EN CHANE

Con asistencia del gerente provincial del P. P. O., alcalde y autoridades locales, se ha verificado la clausura del Curso de Motoserristas, realizado por el Programa de Formación Profesional Obrera.

Después de ser leída la memoria del Curso por uno de los monitores y entregados los respectivos carnets a los 14 alumnos asistentes, el alcalde dirigió unas palabras de felicitación a los alumnos y de agradecimiento al P. P. O. por la labor de promoción llevada a cabo; a continuación el gerente del P. P. O. agradeció a los alumnos el esfuerzo demostrado con la asistencia al curso, después de haber hecho su jornada laboral y les animó, a no desmayar, en ese espíritu de superación, ahora demostrado, para llevar a la práctica los conocimientos adquiridos.

PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR
DON ALFREDO LOPEZ PEREZ
Que falleció en Segovia el día 17 de julio de 1968
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.
D. E. P.
El funeral que tendrá lugar el día 15 de los corrientes, a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán, así como el culto a las 6 de la tarde, del mismo día en iglesia de las MM. Reparadoras, de esta capital, serán aplicados por el eterno descanso de su alma.
Su esposa María Alonso González; hijas María del Carmen y Felisa López Alonso; (viuda de Martín Perezagua); nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,
Agradecerán a sus amistades la asistencia a alguno de dichos actos, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

ELOISA DICE:



Manchas de salpicaduras en el coche
Use el movedor de pintura cuando tenga que quitar viejas manchas de salpicaduras de su coche, pero haga la operación a la sombra para evitar que queden sombras opacas.

Una sopa de tomate diferente
Mezcle una lata de sopa condensada de tomate con la misma cantidad de agua, y agregue una taza de queso rallado. Caliente el conjunto dándole vueltas con una cuchara para que se derrita el queso. Sirva esta sopa guarnecida de rodajas de huevo duro o con trocitos de sardina.

De vueltas a sus alfombras
Déles vueltas a sus alfombras en distintas direcciones, por lo menos dos veces al año, para que su desgaste sea uniforme y su duración mayor.

Bromas y Veras T. V.

La teoría sin práctica es fantasía y la práctica sin teoría es rutina.

Perfumería T. VELASCO

Nuevo laboratorio fotográfico electrónico. De un mal cliché una buena ampliación. 50 años de práctica

AGUAS MINERALES

de las mejores marcas. Haga sus pedidos a Juan José García, teléfono 89, La Granja, y en Segovia, teléfono 2422.

Se sirve a domicilio.

Se necesitan

OBREROS Y ESPECIALISTAS

Condiciones interesantes
Razón: JALA, S. A.
Carretera de La Granja, s/n.

Antes de comprar su FRIGORIFICO, vea un Westinghouse en Casa Solera



—No me atrevo a mirar; la aguja ha salido hacia la derecha a un velocidad vertiginosa...

NOVIOS: Sillas cuarto estar desde 145 hasta 458 ptas. ¡Mejor calidad!
COOPERATIVA SAN FRUTOS Proveedor: MUEBLES LAZARO (Faustino Lázaro)

Delegación de venta en Segovia

De destacada empresa internacional busca:

1 PROMOTOR DE VENTA

para sus fabricados:

SE EXIGE:

- Persona joven y activa con espíritu de superación.
- Fuerte vocación por las ventas y experiencia en las mismas.
- Edad no superior a los 35 años.
- Residir en Segovia.

SE OFRECE:

- 7.000 pesetas fijas más primas de ventas (180.000 pesetas anuales).
- Seguridad Social desde el primer día.
- Carta de clientes.

Escribir al Apartado 2396 de Barcelona - 4.

TOROS Triunfaron Diego Puerta y Paco Camino

en la corrida benéfica de Barcelona

Cuatro orejas para Tinín en San Feliú de Guixols

Abundancia de trofeos en la jornada de ayer

Pamplona, 13.—Séptima corrida de feria. Toros de José Luis Osborne, bien presentados. El quinto se rompió una pata al salir de los chiqueros, siendo retirado a petición del público y sustituido por otro de Alvaro Domecq, peligroso.

Limeño, faena sobre las dos manos, adornándose. Dos pinchazos, una entera y tres descabellos. Aplausos. En su segundo, faena con naturales y de pecho. Cuatro pinchazos, media y descabello. Muestras de desagrado.

Serranito, faena por redondos, naturales y adornos. Dos pinchazos y una entera. Ovación. En su segundo, faena con pases de castigo, y ante la peligrosidad del toro aliño y mató de una entera. División de opiniones.

Carnicerito de Ubeda, faena variada y dominante a su primero. Media en todo lo alto. Vuelta al ruedo. En el último, peligroso, después de probarlo con la muleta abrevia y termina de cuatro pinchazos, una entera y dos descabellos. Pitos.

Reparación del mejicano El Estudiante

Figueras (Gerona), 13.—Toros de Luis y Ramos-Paúl Dávila, regulares.

El rejoneador Juan Manuel Landete, que remató a sus enemigos pie a tierra de sendas estocadas, cortó una oreja en su primero y fue ovacionado con vuelta al ruedo en su segundo.

El mejicano Jesús Delgadillo (El Estudiante), faena breve en su primero, mata de media estocada. Aplausos. En su segundo, un toro aplomado, no puede hacer faena. Dos pinchazos y estocada. División de opiniones.

Pedro Santamaría, en su primero, faena porfioná. Estocada. Una oreja. En su segundo, faena adornada para media estocada que basta. Dos orejas.

Gran corrida en Ondara

Ondara (Alicante), 13.—Toros de Primitivo Valdeolivas, buenos. Des-

pues del quinto toro, los matadores y el mayoral de la ganadería dieron la vuelta al ruedo.

Antonio García (Currito), en su primero, buena faena. Una estocada y dos descabellos. Dos orejas. En su segundo, faena artística y dominadora. Cuatro pinchazos y una estocada. Petición de oreja y vuelta.

El colombiano Héctor Villa (El Chano), en su primero, dos pares de banderillas. Faena muy valiente. Una estocada. Dos orejas, rabo y dos vueltas al ruedo. En su segundo volvió a lucirse clavando tres pares de banderillas. Faena valiente. Una estocada. Dos orejas, rabo y dos vueltas al ruedo.

El primer toro de José Luis de la Casa se inutilizó al salir del primer puyazo, y el espada lo muletea con pases suaves. Una estocada. Dos orejas. En el que cerró plaza, faena muy torera. Una estocada. Dos orejas y rabo.

Al final, los tres matadores fueron sacados a hombros.

Una oreja a José Fuentes

La Línea de la Concepción, 13. Primera de feria. Cinco toros de Antonio Pérez de San Fernando y uno de Núñez Hermanos, lidiado en tercer lugar.

Miguelín, en su primero, colocó dos buenos pares de banderillas. Faena sin ligar ante un toro difícil. Estocada y descabello. Ovación. A su segundo le colocó dos pares de banderillas. Faena valiente para pinchazo y estocada. Ovación.

José Fuentes, en su primero, faena a base de redondos y naturales. Pinchazo y media. Una oreja. En el quinto, que brindó al capitán general de la segunda región, buena faena sobre ambas manos para dejar un pinchazo hondo, que basta. Ovación.

Dámaso González, en el tercero de la tarde, faena voluntariosa. Dos pinchazos y estocada. Palmas. En su segundo, faena porfioná y valiente. Estocada. Ovación.

El Monaguillo y Ceballos, orejeado

Málaga, 13.—Un toro de La Guadamilla, manso, y cinco de Pérez Valderrama, de excelente presentación.

Joaquín Bernadó, faena de aliño, para seis pinchazos y descabello. Ovación. En el otro, faena sobre la derecha, naturales y manoleínas. Cinco pinchazos y tres descabellos. Silencio.

Andrés Torres (El Monaguillo), faena con pases por bajo, naturales y de pecho. Tres pinchazos, estocada y dos descabellos. Vuelta. En el quinto, faena sobre la derecha, para una estocada. Una oreja, petición de otra y dos vueltas al ruedo.

Paco Ceballos, en su primero, faena por derechazos y adornos. Un pinchazo, media y cuatro descabellos. Vuelta. En el último, redondos, naturales y adornos. Una estocada. Una oreja.

Gran triunfo de Tinín

San Feliú de Guixols (Gerona), 13.—Toros con poder de Antonio de la Caba Benjumea.

Oscar Cruz, bien con la capa y muleta. Mató de una entera. Una oreja y petición de otra. A su segundo, breve con el estoque y faena de aliño. Mata de dos medias y una entera. Silencio.

José Manuel (Tinín), a su primero, faena muy artística de muleta. Mata de media en su sitio. Dos orejas y dos vueltas. A su segundo, faena artística. Mata de media. Dos orejas y petición de rabo y dos vueltas.

Ángel Peralta, adornado en rejoncillos y banderillas. Mata de un rejón de muerte. Una oreja y petición de otra. A su segundo clava bien dos rejones de castigo y tres pares de banderillas. Mata de un rejón de muerte. Dos orejas y petición de rabo y dos vueltas.

Cinco orejas y un rabo en Játiva

Játiva (Valencia), 13.—Toros de Marcos Núñez, superiores. El cuarto se lesionó al picarle y fue apuntillado. Fue sustituido por otro de la misma ganadería.

César Girón, que sustituye a Alfredo Leal, por enfermedad, en su primero, faena pinturera al son de la música. Tres pinchazos y una estocada. Vuelta. En su segundo, faena magnífica. Media. Una oreja.

Paco Pastor, a su primero, faena aplaudida y musicada. Una entera. Dos orejas. En el otro, faena muy torera, para cuatro pinchazos. Un aviso.

Ricardo de Fabra, en su primero, valiente con la muleta. Cinco pinchazos. En su último, faena valiente. Una gran estocada. Dos orejas y rabo.

Corrida homenaje al diario «Balears»

Palma de Mallorca, 13.—Toros de

Vicente Charro. Asiste el jeque del sultanato de Abu-dha-oi, al que los tres diestros han brindado sendos toros.

Manolo Martínez, en su primero, faena con pases por alto, redondos y circulares. Mata de un pinchazo sin soltar y media estocada. Una oreja. En su segundo, faena pinturera en la que enseña a embestir a un toro quedado. Mata de un pinchazo, una estocada algo ladeada y descabello al primer golpe. Petición insistente de oreja, que la presidencia no concede, y vuelta al ruedo.

Miguel Márquez, en su primero, faena torera y mandona. Mató de un pinchazo y una estocada. Una oreja y petición de otra. En su segundo, faena torerísima, larga y variada. Mató de una gran estocada. Dos orejas.

Ángel Teruel, en su primero, faena muy valiente, con pases de rodillas, naturales y adornos. Mata de un pinchazo y una estocada. Pierde la oreja por culpa del puntillero, que tardó muchísimo en rematar al toro. Vuelta al ruedo. En su segundo pone tres pares de banderillas. Faena valiente y torera. Mata de una estocada. Una oreja, petición insistente de la otra y vuelta al ruedo a hombros.

La corrida ha sido de homenaje al diario «Balears», con motivo de sus treinta años de existencia.

En Gerona

Gerona, 13.—Rafael Peralta, adornado en rejoncillos y banderillas. Mata al novillo de un rejón. Ovación, petición y vuelta. En su segundo, superior en rejoncillos y banderillas. Mata de un solo rejón de muerte. Ovación, una oreja, petición de la otra y dos vueltas.

Francisco Ruiz Miguel, bien con la capa y muleta. Mata de un pinchazo y media. Ovación y vuelta. En su segundo, superior con el capote y muleta. Una entera hasta la cruz. Ovación, una oreja y vuelta.

Julio Vega (Marisheño), faena valiente con pases de varias marcas. Mata de un pinchazo y una entera. Ovación y aplausos. En su segundo, faena muy valiente y torera. Mata de una entera hasta la cruz. Ovación, dos orejas, petición de rabo y dos vueltas.

En Avila

Avila, 14.—Toros de Leonardo Arroyo, de Toledo, bien presentados, nobles y bravos.

Raúl Sánchez, en su primero, faena de aliño para matar de dos pinchazos y descabello al segundo intento. Aplausos y vuelta al ruedo. En el otro, faena larga y valiente exponiendo mucho con buena serie de derechazos, matando de un pinchazo y una estocada que basta. Ovación, una oreja y vuelta.

Manuel Maldonado, en su primero, faena breve para un pinchazo y una estocada delantera. Palmas y salida al tercio. En el que cerraba plaza también estuvo breve y mató de una estocada. Silencio.

Raúl Sánchez, que banderilleó a sus dos toros, en el tercero, al poner un par resultó cogido y recibió un varetazo en una pierna, de pronóstico leve.

Dos orejas a Antoñita Linares

Torrémolinos, 13.—Corrida del rejoneo. Cuatro toros de Moreno Santamaría.

Curro Bedoya fue ovacionado. Antoñita Linares cortó las dos orejas.

Paquita Rocamora, ovacionada. Pedro del Río, silencio.

Dianas para El Cordobés y Palomo Linares

Cascais (Portugal), 13.—Toros de Palina.

Los rejoneadores José Lupi y Da Veiga dieron sendas vueltas al ruedo en sus enemigos.

Manuel Benítez «El Cordobés», vuelta al ruedo con diana floreada en sus dos toros.

Sebastián Palomo «Linares», vuelta al ruedo con diana floreada en su lote.

Los dos diestros salieron a hombros.

En Madrid

Madrid, 13.—Un toro de Sotillo Gutiérrez para rejones y seis de Molero Hermanos, de Valladolid, bien presentados y con peso, pero con escasa embestida en general.

Emilio Oliva faena valiente pero con escasa soltura, para estocada contraria. Silencio. En el otro, anduvo descompuesto. Estocada corta. Silencio.

Luguillano, desanimado en el segundo y falto de maña y decisión en el otro. Protestas en ambos y aviso en el quinto.

El Puri, bullidor en el tercero, en el que dio vuelta al ruedo, y menos voluntarioso en el que cerró plaza. Vuelta incompleta.

Ribeiro Telles rejoneó con lucimiento. Terminó el sobresaliente.

En Barcelona

Barcelona, 13.—Corrida benéfica

«FERROL DIARIO» NUEVO PERIODICO DESDE HOY

El Ferrol del Caudillo, 12.—Hoy ha salido a la calle el número uno del periódico «Ferrol Diario», que se agota rápidamente.

Con el ejemplar normal, que consta de 24 páginas, se entregó un extraordinario, de 192 páginas, a todo color. Ambos han sido confeccionados con gran esmero y cómodo formato.

«Ferrol Diario» satisface así el deseo de contar con un periódico propio que tenía el Ferrol del Caudillo plaza de gran tradición periodística. Esta tarde, a las seis, se procederá a la bendición e inauguración de los locales del nuevo rotativo.—Cifra.

Falleció el director de «Diario de Barcelona»

Barcelona, 13.—Víctima de una penosa y larga enfermedad ha fallecido esta madrugada el director de «Diario de Barcelona», don Enrique del Castillo Yurrita.

En el momento de producirse el fallecimiento se hallaban junto al finado su hija Beatriz y sus hermanos Lorenzo y esposa y don Alberto del Castillo Yurrita, subdirector del citado periódico, y otros deudos.—Cifra.

«Los caníbales» segunda película de Liliana Cavani

Roma, 12.—La directora cinematográfica italiana Liliana Cavani, después de su afortunado debut con las cámaras en el film histórico «Galeo», rueda actualmente en Roma su segunda realización: «I cannibali» («Los caníbales»). Principales actores de «I cannibali» son Pierre Clementi y Britt Ekland.—Efe.

París tendrá una ciudad subterránea bajo «Les Halles»

París decidió anoche construir una ciudad subterránea completa bajo el antiguo mercado central «Les Halles».

El consejo municipal aprobó un plan propuesto por el exministro de Justicia, René Capitant, presidente de una comisión para la utilización de la zona del que fue popular mercado, y ha sido formada una empresa encargada de la ejecución del plan—en el que figura la creación de centros deportivos, comerciales y culturales—y se espera que el municipio firme un acuerdo con ella en el próximo otoño.—Efe-Reuters.

Los buques rusos que van a Cuba navegan cerca de Florida

Jacksonville (Florida, EE. UU.), 12.—Los buques rusos que se dirigen a Cuba, navegan hoy muy próximos a las costas estadounidenses de Florida.

La flotilla, que según se espera llegará a la citada isla el día veinte de julio, se encontraba esta madrugada a unas 260 millas al sureste de Jacksonville. Esta es la primera vez que una flotilla soviética navega a tan corta distancia de un puerto norteamericano. Los pesqueros soviéticos se acercan muchas veces a pocas millas de estas costas.

Un destructor norteamericano de escolta, sigue a los buques rusos, que doblarán Cabo Kennedy cuando el «Apolo 11» sea lanzado hacia la Luna el próximo día 16.—Efe-Upi.

SEÑORA... APROVECHE LA PROMOCION SEMANAL SPAR

- Lentejas gigantes nuevas de Salamanca 22,00
1 kilo
- Ciruelas en almibar Saura 17,50
bote 1 kilo
- Membrillo Spar 5,20
1/4 kilo
- Leche condensada El Castillo doble 29,50
bote

Sólo del 14 al 19 de julio



Aquí, todos los DEPORTES

«TOUR» DE FRANCIA

No hay más "color" que el amarillo de Merckx

EN LA ETAPA DE AYER RODO A UN PROMEDIO DE CASI 46 KILOMETROS

Carlos Melero participó en el Campeonato de España de Montaña

Revel, 13.—También la decimoquinta etapa del Tour 1969, disputada por fórmula «contra reloj» sobre 18 kilómetros y medio en el circuito de Revel, final de etapa de ayer, la ha ganado Eddy Merckx, con lo que aumenta su ventaja en el puesto de líder absoluto de la carrera. Casi un minuto fue su mejora sobre el tiempo del segundo clasificado, el francés Roger Pingeon, a quien siguió en la clasificación su compatriota Raymond Poulidor, delante de Altig, de Wagtmans y del portugués Agostinho.

El primer español clasificado fue

ATLETISMO

MAGARIÑOS, finalista en los C. I. S. M.

Poitiers (Francia), 13.—La segunda jornada de los Campeonatos de Atletismo del C. I. S. M. (Consejo Superior de Deporte Militar) comenzó hoy en un alarmante accidente. Cuando el norteamericano Rangburn efectuaba los ejercicios y tiros de calentamiento en lanzamiento de martillo, la pesa y la cadena salieron de las manos del estadounidense desviados y fueron a estrellarse contra la cabeza de uno de los jueces de pista. Se temió lo peor, pero afortunadamente, la víctima del incidente no sufre más que ligeras lesiones.

Al que madruga...

26.000 entradas solicitadas para el Mundial de Méjico

Méjico, 13.—Hasta este momento se han recibido 26.000 reservas de localidades de aficionados de todo el mundo para asistir al Campeonato Mundial de Fútbol que se celebrará en Méjico en 1970, informa hoy la edición vespertina del diario «Excelsior».

El país que mayor número de boletos ha pedido, a más de un año de distancia para la celebración de la competición, es Inglaterra, con 16.000.

Días atrás el Comité organizador de la novena copa mundial de fútbol informó que se había reservado un total de 30.000 boletos para los aficionados extranjeros.

Serie postal conmemorativa

La Secretaría de Comunicaciones informó hoy que será lanzada una serie postal conmemorativa del Campeonato Mundial.

Las estampillas serán puestas a la venta a partir del 31 de mayo próximo. La emisión constará de una serie de un millón de ejemplares, por valor de 80 centavos, y otra del mismo número por valor de dos pesos.

¡Novios!
Muebles modernos, prácticos, confortables
MAS CALIDAD
MAS ECONOMIA
MUEBLES COLON
(garantía de fabricación propia)
Colón, 5
(frente a Hacienda)

Andrés Gandarias, a 1 minuto 41 segundos y seis décimas de Merckx, y en el puesto número 11 de la etapa. Los corredores tomaron la salida en orden inverso a la clasificación general, con intervalos de dos minutos. En primer lugar, los ciclistas debieron abandonar provisionalmente Revel para dar una vuelta en territorio del departamento de Tam antes de regresar al propio Revel, en cuya misma meta de la etapa del sábado estaba situada la de cierre de cronómetros de hoy domingo.

En la meta, cuando se habían tomado tiempos de hasta cincuenta corredores, la mejor media correspondía al belga Ferdinand Brake, con un promedio de velocidad de 42,824 kilómetros-hora. Para entonces, el tercer mejor tiempo era el del español Nemesio Jiménez, a 46 segundos y una décima de Brake. Al final, el tiempo empleado por Merckx el «imbatible», daba un promedio de nada menos que 45,972 kilómetros-hora.

Alarde impresionante

Eddy Merckx es intocable es este Tour. Se sabía ya su calidad, se conocían sus posibilidades; pero por sí no bastara, el belga ha hecho un alarde impresionante en los 18,500 kilómetros del circuito de Revel.

Nuevamente, Merckx ha vuelto a distanciarse a sus rivales y ya no se ve cómo podrán robarle parte del tiempo que el belga les lleva en la clasificación general. El mejor de estos rivales del belga ha sido Roger Pingeon, que, sin embargo, ha terminado a 50 segundos de Eddy Merckx.

Raymond Poulidor, tercero en la etapa, ha realizado también el recorrido en un buen tiempo, pero concediendo no obstante a Merckx una diferencia de 55-2.

El alemán Rudy Altig, penalizado ayer con 15 minutos por haber dado resultados positivos sus análisis antidoping, ha sido cuarto, con una salida fabulosa en la etapa de hoy, pero quedando al final a 59 segundos de Merckx.

El holandés Wagtmans, uno de los hombres que mejor están haciendo este Tour, ha confirmado la grata impresión que viene produciendo al clasificarse en quinto lugar, delante del portugués Joaquín Agostinho —la gran revelación del Tour— y del italiano-franco Vianelli.

No hay color

La superioridad de Eddy Merckx ha sido impresionante. En la primera parte del recorrido, la más dura y difícil, Merckx cubrió esos primeros 8,500 kilómetros en el tiempo de 13-27; el mejor tiempo en ese tramo, con 24 segundos de ventaja sobre Pingeon, 29 sobre Poulidor, 40 sobre Wagtmans, 43 sobre Altig, 45 sobre Schutz, 47 sobre Agostinho y Vianelli, 56 sobre Gandarias y 57 sobre Gimondi. Merckx anunciaba ya su victoria a bombo y platillo.

En la segunda fase del circuito, Merckx acentuó aún más su ventaja. Altig fue el que menos tiempo concedió a Merckx en ese segundo tramo.

En fin, una vez más no ha habido color; Merckx ha dominado y sigue enfundado en el «maillot» amarillo con más autoridad que nunca en este Tour. Pingeon se ha situado en segundo lugar en la general a 8-3 de Merckx; Gimondi está a 8-57, y Poulidor, a 12-4.

Clasificación de la etapa

- 1 Merckx, 24-8.
- 2 Pingeon, 25-0.
- 3 Poulidor, 25-3.
- 4 Gandarias, 25-50.
- 5 López Rodríguez, 25-58.
- 6 Gabica, 26-1.
- 7 Santamarina, 26-29.
- 8 Galdós, 26-32.
- 9 N. Jiménez, 26-41.
- 10 J. Galera, 26-42.
- 11 Castelló, 27-5-3.
- 12 Momeñe, 27-13.
- 13 Lazcano, 27-21.
- 14 Perurena, 28-0.
- 15 Gómez Lucas, 28-2.
- 16 Mascaró, 28-07.
- 17 Díaz, 28-13.
- 18 M. Galera, 29-28.

Clasificación general

- 1 Merckx, 71-17-10.
- 2 Pingeon, a 8-3.
- 3 Gimondi, a 8-47.
- 4 Poulidor, a 12-4.
- 5 Gandarias, a 13-53.
- 6 Galera, a 23-55.
- 7 Galdós, a 26-1.
- 8 Castelló, a 36-20.
- 9 López Rodríguez, a 39-41.
- 10 Momeñe, a 49-11.
- 11 Gabica, a 51-27.
- 12 Díaz, a 1-0-29.
- 13 Mascaró, a 1-1-11.
- 14 Santamarina, a 1-3-28.

- 44 Perurena, a 1-23-46.
- 49 Lazcano, a 1-31-11.
- 67 Gómez Lucas, a 1-49-20.
- 68 M. Galera, a 1-49-53.
- 76 Jiménez, a 1-54-51.

Por equipos en la etapa

- 1 Peugeot, 1-7-17.
- 2 Faema, 1-17-36.
- 3 Salvarini, 1-17-51.
- 4 Fagor, 1-18-28.
- 6 Kas, 1-19-3.

General por equipos

- 1 Faema, 216-25-27.
- 2 Kas, 216-25-30.
- 4 Fagor, 216-35-29.
- 3 Peugeot, 216-33-41.

RODRIGUEZ JIMENEZ, CAMPEON DE AFICIONADOS EN MONTAÑA

Madrid, 13.—Miguel Rodríguez Jiménez, de C. Real, que representaba a Castilla, ganó el Campeonato de España de Montaña de ciclismo para aficionados de primera y segunda categoría. En segundo lugar se clasificó José Grande, de Valencia; tercero, José Luis Galdámez, de Navarra, y cuarto, Emilio Morillo, de Andalucía.

De los 149 corredores inscritos, solamente 40 lograron terminar el recorrido de 140 kilómetros de recorrido entre Madrid y el puerto de Navacerrada.

Carlos Melero, que representaba a Segovia, hizo el puesto 29, en un tiempo de 4-31-36. Hasta mitad de carrera marchó en cabeza, y después sufrió un momentáneo desfallecimiento, perdió contacto.

HORTELANO, VENCEDOR EN MEDIO FONDO

Palma de Mallorca, 13.—Hortelano, entrenado por Mora, revalidó su triunfo de los pasados campeonatos de España de medio fondo, al volver a ganar en la carrera revancha del campeonato, disputado en el velódromo del Tirador.

Cubrió en una hora 185 vueltas, a un promedio de 61-6 kilómetros por hora. El segundo clasificado fue Juliá y el tercero Fullana.

En el campeonato de aficionados, revancha también, ha triunfado Fanegas, que en 45 minutos ha cubierto 140 vueltas, a un promedio de 62-2 kilómetros por hora, mejorando la media lograda por los profesionales. El segundo ha sido Adrover y el tercero Bordoy.

LASA GANO EN AFICIONADOS DE PRIMERA ESPECIAL

Azpeitia, 14.—El corredor Miguel María Lasa ganó el tercer campeonato de España de fondo en carretera para aficionados de primera especial, disputado ayer en Azpeitia sobre un recorrido de 153,5 kilómetros, en un tiempo de 3 horas, 54 minutos, 40 segundos, delante de E. Cifuentes Manzanque y Sahagún, todos estos por este orden en el mismo tiempo que el ganador. En quinta posición entró F. Sánchez, en 3-54-55, y en sexta, De Varela, en el mismo tiempo.—Alfil.

TENIS

SANTANA, CARA Y CRUZ

Baastad (Suecia), 13.—Manuel Santana ha ganado hoy el campeonato internacional de tenis que se ha disputado en esta ciudad, al vencer en la final de «singles» masculinos al rumano Ion Tiriac por 6-6, 6-4 y 6-1. Los rumanos Ion Tiriac y Elia Nastase vencieron a Manuel Santana y Manuel Orantes por 6-3, 6-4 en la final de dobles.

ASHE Y RÖCH, FINALISTAS EN WASHINGTON

Washington, 13.—El tenista de color norteamericano Ashe y el brasileño Thomas Koch se han calificado para jugar la final del torneo de tenis de Washington.

«Deportividad»

La selección uruguaya de fútbol, despedida a «naranjazos» EN SU PARTIDO CON CHILE

Santiago de Chile, 13.—Un punto de «oro» obtuvo el seleccionador uruguayo hoy en esta ciudad al empatar a cero goles con la selección local, tras noventa minutos de juego enredado y exento de calidad, aunque no de emoción, valdiero para el mundial de fútbol de 1970.

En los primeros minutos se notó predominio de la selección uruguaya, que ataca más y más peligrosamente. Sin embargo, esta situación se invirtió ya en el primer cuarto de hora, registrándose un dominio chileno absoluto en las acciones, pero totalmen-

te inoperante. El primer tiempo, muy mal jugado por ambos equipos, finalizó con toda lógica con el marcador cerrado.

En el segundo tiempo, el juego, sin hacerse mejor en clase, se hizo más violento, hasta producirse acciones verdaderamente malintencionadas por parte de integrantes de ambos equipos.

Alrededor de los quince minutos del segundo tiempo, el uruguayo Montero golpeó alevosamente al chileno Araya. Esto provocó la reacción de varios espectadores, que agredieron a Matusa y otros jugadores visitantes.

Casi al final fue expulsado el uruguayo Zubia por juego peligroso.

Al finalizar el partido, los uruguayos fueron despedidos a «naranjazos» por parte del público, que, en número de 75.000 llenó completamente el estadio.

Montero aprovechó el altercado y se comió en el campo de juego varias naranjas.

La clasificación del grupo es la siguiente: 1, Uruguay, tres puntos, dos partidos; 2, Chile, un punto, un partido; 3, Ecuador, cero puntos, un partido.

PIRAGÜISMO

Interesantes competiciones de Piragüismo en el pantano de las Vencías

Con motivo de la inauguración ayer del Club Náutico San Miguel de Berni, se organizó una excursión compuesta por aficionados y piragüistas que pudieron disfrutar de las delicias del pantano.

Se celebraron dos pruebas para embarcaciones K-2; una de velocidad por la mañana, con la participación de equipos B de Segovia y el de San Miguel.

La clasificación fue: 1 Fernando-Jesús (San Miguel). 2 Nicasio-Antonio (San Miguel). 3 Mediavilla - Hernández (Segovia).

ESQUI

VICTORIA DE AUGGERT

París, 13.—El esquiador francés Jean Noel Augert ganó en el Alpe d'Huez el «slalom» gigante del Gran Premio de Esquí de Verano. Después de adjudicarse ayer la primera manga, hoy ganó también la segunda, en 2 m. 59 s. 9/10, precediendo al italiano Gustavo Theoni, 2-51-1; al francés Alain Penz, 2-52-5, y al norteamericano Eric Poulsen, 2-57-7. El trazado, de una longitud de 1.500 metros, con un desnivel de 370 metros, comprendía 59 puertas.

En la categoría femenina, cuya categoría se disputó sobre 1.300 metros de longitud, 320 de desnivel y 53 puertas, el resultado fue éste: 1. Ingrid Lafforquie (Francia), 2-45-78; 2. Michele Jacquot (Francia), 2-48-5; 3. Divina Galicia (Inglaterra), 2-51-9.

ISABELLE MIR SUFRIÓ UN ACCIDENTE

La prestigiosa esquiadora francesa Isabelle Mir ha sido víctima esta mañana de un accidente en la segunda manga del «slalom» gigante del Alpe d'Huez. La esquiadora se estrelló contra el poste de llegada y sufrió heridas en la cabeza. Isabelle Mir fue transportada en helicóptero al hospital de Grenoble, donde los doctores comprobaron que sus heridas son superficiales. Sufre, sin embargo, un leve traumatismo craneano, que la retendrá en el hospital dos o tres días.

Al comerciante

le interesa el anuncio de sus productos y a la vez la economía. Por 12,00 ptas. solamente, podrá usted publicar en EL ADELANTADO (sección de breves) ocho palabras, y comprobará la

La campeona atrapó al ladrón

Génova (Liguria), 13.—En plena forma atlética, por las recientes competencias de preparación para los campeonatos de Europa, la campeona suiza de 100 y 200 metros lisos, Roswitha Maclot, persiguió y alcanzó a un ladrón que le había robado dos paquetes con regalos que tenía en su automóvil.

La señora Maclot, acompañada por su esposo, esperaban el buque que los llevaría de vacaciones a Cerdeña y entraron en un café. Desde allí vieron cómo un joven cargaba con los paquetes y salía corriendo. Roswitha le persiguió y le dio alcance antes de correr cien metros. «Menos mal que estoy en forma», dijo a los carabineros cuando entregó al ladrón.

MOTOCICLISMO

Dos muertos y doce heridos en una carrera en Nueva York

Nueva York, 13.—Dos espectadores han resultado muertos y otros 12 heridos al ser amollados por un turismo que participaba en una carrera disputada anoche en un circuito de Owego (Nueva York).

Durante la prueba nocturna, el coche conducido por Gordie Isham, de Bigminton, rozó con la rueda a otro coche participante, perdiendo el control de su vehículo, que fue a estrellarse contra los espectadores. Isham resultó con heridas graves. Las víctimas son dos hombres de 59 y 23 años, respectivamente. Algunos de los heridos se encuentran también en grave estado.

Valais puede ser sede de la Olimpiada de Invierno de 1976

Sión (Suiza), 13.—Los habitantes de Valais han autorizado hoy por votación popular al Cantón de Valais para presentar su candidatura a organizar los Juegos Olímpicos de Invierno de 1976. También por votación han acordado una subvención de diez millones de francos suizos (unos 150 millones de pesetas) para cubrir un posible déficit en la organización de esos Juegos.

Ocasión-oportunidad

Automóviles - Camiones Tractores
USADOS
revisados en nuestra base de servicio. Si tiene 12.000 ptas. puede veranear con un automóvil. Exposición y venta en:
BARREIROS
Carretera San Rafael, 64
Teléfs. 46 93 - 46 94

LEA VD. EL ADELANTADO

Calidad
Lo que se dice una auténtica calidad la encontrará en
F.º Román López
Muebles exclusivos, en todos los precios y estilos, de los mejores fabricantes.
... Y el asesoramiento gratuito de nuestros técnicos en decoración.
¡Sus amigos le dirán...
que ellos también prefieren
Muebles Francisco Román López!

SE NECESITAN
Peones para excavaciones en canal, pagos semanales 2.000 pesetas, todos los los derechos, gratificaciones mensuales.
Preguntar por Sr. Prada. Hotel Acueducto.

INVASION EN LAS PLAYAS DE PEÑISCOLA Y BENICARLO

Benicarló, 13.—De invasión turística puede calificarse el día de ayer, primera fecha real de verano, en que Benicarló y Peñíscola se han visto desbordadas de turistas. Sobre el mediodía las playas de una y otra localidad estaban abarrotadas de bañistas. Los vehículos habían sido aparcados incluso sobre la arena del borde del mar. También las terrazas, hoteles y restaurantes se encontraban a rebosar de visitantes.

Entre los 40 autocares y 3.000 turistas que se calculan estacionados en las playas abundaban los de matrícula francesa, y entre los nacionales, los de Zaragoza. En cuanto al número de bañistas, se calculan en más de diez mil los que desfilaron por las playas en esta jornada del domingo. La temperatura al mediodía y al sol era de 39 grados.—Cifra.

Fusión de Río Tinto y Unión Española de Explosivos

Supone un paso trascendental en la política de concentración de empresas

Madrid, 13.—La empresa química que resulte de la fusión de Río Tinto y Unión Española de Explosivos—ya aprobada por los respectivos Consejos de Administración—podrá considerarse dentro de las cien empresas químicas más importantes del mundo, según dice en una entrevista que ayer publicó «Arriba», firmada por Octavio Roncero, el director general de Industrias Químicas, don José Lladó.

La fusión, que sólo está pendiente de que sea ratificada por las juntas generales de las dos compañías, la

Clima de guerra en El Salvador

(Viene de la página 1)

4.30, al haberse registrado heridos entre la población civil de los poblados próximos a la frontera. No se ha podido determinar si por parte salvadoreña hubo bajas, aun cuando lo hace suponer el hecho de que la respuesta hondureña acallase el fuego iniciado por las tropas enemigas.

INFORMACION DE EL SALVADOR

La información obtenida en San Salvador, facilitada por el «Diario la Prensa», afirma que las tropas hondureñas iniciaron las hostilidades con fuego de mortero, ametralladora y fusil. Al responder El Salvador y después de más de dos horas de intenso intercambio de disparos, las armas del ejército de Tegucigalpa fueron silenciadas. Agregó que no se registraron bajas ni militares ni entre la población civil.

CURIOSO

Cristóbal Colón dirigirá el control del vuelo del "Apolo 11"

Nueva York, 12.—Mister Kraft, cuyo nombre propio es Cristóbal Colón, será el director del control del vuelo de la misión lunar "Apolo 11". Con el "Apolo 11", Cristóbal Colón Kraft Jr., habrá dirigido diez de los vuelos espaciales tripulados estadounidenses. En los momentos críticos del vuelo lunar que comenzará el próximo día 16 del actual, Kraft no se separará de la mesa de control del Centro espacial de Houston.

Otros cuatro directores de vuelo ayudarán a Kraft a mantener permanente contacto desde tierra con los astronautas.

califica el señor Lladó "de trascendental, porque supone un gran paso en esa política de concentraciones que se viene propugnando, absolutamente vital para poder estar en condiciones de competir con las industrias químicas extranacionales. En la concentración radica la clave de una profundidad comercial, una más adecuada estructura técnica y mayor potenciación de investigación".

Para el director general de Industrias Químicas, la empresa que resulte de la fusión será primera dentro del sector químico español con un volumen de ventas del orden de los 11.000 millones de pesetas, lo que equivaldría a un 8,5 por 100 de la producción química nacional, aunque no todas las ventas de la sociedad estén incluidas dentro del ámbito puramente químico. La empresa resultante de la fusión contará con un activo fijo de 11.400 millones de pesetas.

ENTRE LAS CIENTOS MAYORES

Por lo que respecta al nivel internacional, el señor Lladó dice en la entrevista que estará entre las cien grandes empresas químicas mundiales. "Sin embargo—agrega—, no se puede olvidar que en la industria química mundial, por exigencias de su propia dinámica, están teniendo lugar grandes concentraciones. Así, por ejemplo, una sola empresa de Gran Bretaña cubre el 38 por 100 de su mercado en Italia, otra empresa llega al 35 por 100; tres empresas alemanas abastecen el 50 por 100 de su mercado en Italia, otra empresa llenando otra fusión de empresas importantes, que, de cuajar, creará una sociedad que tenga un volumen de venta anual cercano a los 175.000 millones de pesetas.

POSIBLES ADHESIONES

Termina el señor Lladó diciendo en la entrevista que a la fusión de Río Tinto y Unión Española de Explosivos es posible se una alguna otra gran empresa española, con independencia de las fusiones que se realicen al margen, y, por último, que la empresa resultante de la fusión pueda representar competencia internacional

en el campo de los fertilizantes y en el aprovechamiento integral de la pirita.—Cifra.

EL SACRISTAN DE LOURDES, A LA CARCEL

Irún (Guipúzcoa), 13.—El español Manuel Lozano, sacristán de la basílica de San Pío X, de Lourdes (Francia), ha sido condenado por el Tribunal francés de Tarbe a la pena de 18 meses de prisión por haber sustraído de los "cepillos" de la citada iglesia unos cincuenta millones de francos antiguos, según se ha sabido hoy en esta localidad.

El mismo Tribunal ha condenado a la esposa del sacristán a seis meses de prisión, y a la suegra a cuatro meses de prisión con fianza.

Manuel Lozano, para quien el fiscal pedía dos años de cárcel, deberá pagar, además de cumplir la pena impuesta, 350.000 francos a la obra de la gruta de Lourdes.

MICHELÍN

precisa para su nueva factoría de ARANDA DE DUERO

GUARDAS CONSERJES

Se requiere:

- Edad hasta 40 años.
- Encontrarse en perfectas condiciones físicas.
- Pertenecer o haber pertenecido a los Cuerpos de Guardia Civil, Policía Armada, etc..

Escribir a mano al jefe de personal. Apartado 151. Aranda de Duero

REFUNDICION DE LAS NORMAS SOBRE EL CURSO SELECTIVO

Madrid, 14.—El decreto del Ministerio de Educación y Ciencia que publica hoy el «Boletín Oficial del Estado», por el que se refunden las normas sobre el curso selectivo en las facultades universitarias, determina que en todas ellas el primer curso tendrá tal carácter y habrá de ser aprobado en su integridad para matricularse en el siguiente.

ALUMNOS OFICIALES

Los alumnos oficiales dispondrán de un máximo de cuatro convocatorias de examen para la aprobación total del primer curso.

En el cómputo de dichas convocatorias se tendrá en cuenta únicamente aquellas en las que el interesado estuviese matriculado.

Agotadas las cuatro convocatorias como alumnos oficiales, podrán matricularse por enseñanza libre en otras dos, y, si con ellas no lograsen la aprobación total del curso, no podrán matricularse en la misma facultad de cualquier Universidad ni en Escuela Técnica Superior que tuviese el mismo curso selectivo.

Para presentarse a la tercera convocatoria oficial será requisito imprescindible haber aprobado, como mínimo, una asignatura. Para poder concurrir a la primera convocatoria libre, deberán ser dos las asignaturas aprobadas.

Como por circunstancias dignas de especial consideración el alumno, desee no tomar parte en una convocatoria en la que estuviese matriculado, solicitará del Rectorado respectivo, por instancia presentada con la debida antelación, que no se le compute tal convocatoria a los efectos indicados con anterioridad.

Determina también el decreto de referencia que ésta dispensa sólo se

concederá, mediante una justificación suficiente, por razones de trabajo, de enfermedad plenamente comprobable o circunstancias personales extrañas a la voluntad del alumno y suficientemente estimables.

ALUMNOS NO OFICIALES

En el caso de los alumnos no oficiales se observarán las mismas directrices señaladas para los alumnos oficiales hasta el número máximo de seis convocatorias.

Los traslados de matrícula o expediente durante el curso selectivo no se admitirán más que por razón de cambio de destino o trabajo que obligue al cabeza de familia o al propio alumno a trasladar su residencia.

CALIFICACION

Todas las pruebas del curso selectivo se calificarán mediante una valoración de conjunto del aprovechamiento del alumno sobre la base del sistema de compensación. La comisión calificadora, compuesta por dos profesores de las asignaturas del curso selectivo, operará, en todo caso, atendiendo a la estimación global de capacidad y rendimiento. La última de las convocatorias oficial y libre mencionadas se realizarán necesariamente ante un tribunal de examen para cada asignatura, y el resultado se tendrá en cuenta a los efectos de compensación anteriormente indicadas.

En las facultades de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales en que se implanta por el presente decreto la limitación de convocatorias con carácter selectivo, los alumnos matriculados en la actualidad en los cursos mencionados y que ya hubieran realizado cuatro exámenes o más con resultado negativo, cualquiera que sea el número de asignaturas aprobadas, dispondrán de dos convocatorias más para completar los cursos selectivos correspondientes.

ALUMNOS EXTRANJEROS

Los rectores establecerán con carácter obligatorio para los alumnos extranjeros cuya lengua nativa no sea el castellano, un examen dirigido a probar el conocimiento suficiente de la lengua castellana, sin cuya aprobación no será admitida la matrícula. Cifra.

Espanoles y extranjeros, la Legión os espera!

PARA LOS TERCIOS SAHARIANOS: Con el servicio militar cumplido, HABER mínimo diario en mano de SESENTA PESETAS, aumentando por años de servicio. DOS PAGAS EXTRAORDINARIAS al año del sueldo y premios de permanencia. ELEVADOS PULSES por destacamento y nomadeo. Primas de enganche: Por tres años, 2.000 ptas.; por cuatro años, 2.800 ptas., y por cinco años, 3.800 ptas. Masita para vestuario y primas de reenganche anuales. Gratificaciones de especialidad técnica.

PARA LOS TERCIOS DEL NORTE DE AFRICA: Con el servicio militar cumplido, HABER mínimo diario en mano de TREINTA Y SEIS PESETAS, aumentando por años de servicio. DOS PAGAS EXTRAORDINARIAS al año. Prima de enganche, masita para vestuario y primas de reenganche anuales.

ACUDID a alistaros al Banderín de Enganche instalado en el Gobierno Militar de la Provincia, con la documentación siguiente:

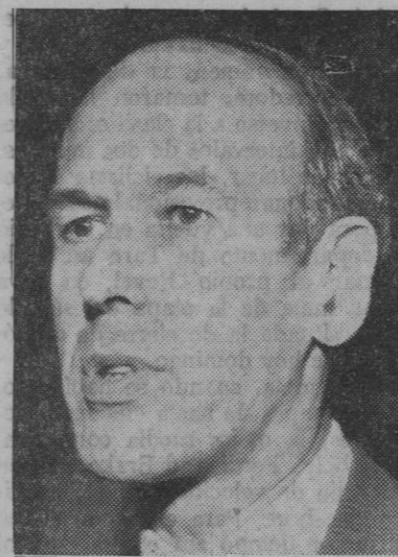
MAYORES DE EDAD: Los que manifiesten ser mayores de edad, no precisarán documentación alguna.

CONDICIONES: Edad, 18 a 35 años. Ser soltero o viudo sin hijos.

TROPA EN FILAS: Pueden ingresar en La Legión por 16 meses, dos o más años, con haberes legionarios, solicitándolo por instancia del General Subinspector de La Legión.

EXTRANJEROS: En iguales condiciones se admiten de todas las nacionalidades.

MENORES DE EDAD: Consentimiento paterno, materno o tutores. INFORMAROS EN LOS AYUNTAMIENTOS Y PUESTOS DE LA GUARDIA CIVIL



Valéry Giscard d'Estaing, nuevo ministro francés de Finanzas

GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL CIRUGIA VASCULAR — VARICES

Consulta de doce a dos y de cuatro a seis San Francisco, 23 Segovia Teléfono 2088

JESUS H. CANO

Médico oculista

Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por imposición. Forense y médico de casas de socorro

Consulta diaria, durante el mes de julio: De 11 a 1

Teléfonos 3869 y 2713

Avd. Fernández Ladreda, 12. Segovia

D. VIDAECHEA

Médico-oculista

Del Hospital. Oftalmólogo del Estado por oposición

Colón, 1

Consulta diaria: 12 a 2 y de 5 a 6

Teléfonos: clínica, 2049 domicilio, 3902

A. DEL CANIZO SUAREZ

Garganta, nariz y oídos

Consulta diaria de 12 a 2

y de 3.30 a 5.30. Muerte y Vida, 4. Tel. 2034. Segovia

JUAN DEL CANIZO

Médico

Medicina interna Rayos X

Consulta: De 10 a 12 y de 6 a 8

Muerte y Vida, 4

B. BARAHONA

Médico-oculista

Diplomado del Instituto Oftálmico Nacional

Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6.

Plaza de los Huertos, 2. Tel. 1746.

JUAN ANTONIO PERTEGUER

Aparato digestivo. Rayos X

Consulta de 10 a 1

Independencia, 3. 2.º Tel. 3743

RAFAEL D. CALDEVILLA

POTENTE

Ex-profesor ayudante de la Facultad de Medicina de Valladolid

Medicina interna. Cardiología

Lunes y jueves, 12 a 5

Sábados, de 12 a 2

Cervantes, 22, 2.º A (edificio Caja de Ahorros)

DR. EUSEBIO NUNEZ

Director del Manicomio Provincial (Quitapesares)

Consulta diaria, menos los viernes,

a la una

Avda. Fernández Ladreda, 21 Segovia

LICEO MATEMATICO

REVALIDAS Y PREU

Curso de verano

desde el 1.º de julio

Daoiz, 12

Teléfono 4068

MICHELIN "X"

el neumático de más confort

Accesorios La Unión

IMPERMEABILIZACION de TERRAZAS

CUBIERTAS, PISCINAS, SOTANOS, DEPOSITOS PARA LIQUIDOS

SISTEMA TEXSA - IBERFEB

Representante: SR. ARANGÜENA. Teléfono 3529

Distribuidor: HEREDEROS DE OCHOA. Teléfonos 2757 - 4753

Ezequiel González, 1



LA ILMA. SEÑORA

DOÑA JUSTA RÍOS GARCIA

Ha fallecido en Gomezserracín el día 13 de julio de 1969 a los 74 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

Su desconsolado esposo Ilmo. señor don Matías del Caz Galindo (coronel mutilado); hijos Teodoro, Carmen y Julia del Caz Ríos; hijos políticos Oliva Pinilla, Avelino Pinilla y Vicente Ríos; hermanos, hermanos políticos, nietos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán una oración por el eterno descanso de su alma.

NUEVO CAMION EBRO



Serie D CABINA ABATIBLE de 1½ a 7 toneladas

UN CONCEPTO MEJOR EN VEHICULOS DE TRANSPORTE

avance con

EBRO

Concesionario oficial:

CARLOS TABLADA

Instalaciones frigoríficas para todas las industrias

saji

S. Juan, 8

Tel. 2604

El último rincón de los animales salvajes

"La octava maravilla del mundo" llaman los sudafricanos a su parque Kruger AUN HAY PROBLEMAS CON LAS FIERAS

Con sus 21.068 kilómetros cuadrados de terreno llenos de árboles y arbustos, bajo el macizo oriental del Drakensberg, el Parque Nacional Kruger, es un santuario de caza internacionalmente famoso, donde muchos centenares de animales salvajes vagan libremente a través de toda la región, indiferentes a los 200.000 visitantes que todos los años visitan el Parque una vez que no abandonen sus coches, del mismo modo que lo hacían antes de la llegada del hombre.

Doce campamentos de reposo, con todas las comodidades modernas, y 1.920 kilómetros de carreteras permite al visitante sacar el máximo de esta inolvidable experiencia. En los meses actuales, es decir en los de verano, los campamentos están abiertos a todos los visitantes. Además es época de cría y los animales se distinguen fácilmente contra el fondo verde de los campos.

LA OCTAVA MARAVILLA DEL MUNDO

De esta manera denominan los sudafricanos a su parque Kruger. En la ciudad de Pretoria se encuentra una estatua elevada en recuerdo del presidente Paul Kruger, fundador de la República del Transvaal, en los días de la colonización de estas tierras.

También lleva el nombre de aquel pionero la gigantesca reserva natural, la mayor del mundo que es este inmenso parque Kruger.

En el parque viven en libertad la más notable colección de animales salvajes, desde el gran elefante africano que adulto puede llegar a alcanzar un peso de siete toneladas hasta el minúsculo demur.

Entre otras especies viven en el parque doce mil búfalos, dos mil cuatrocientos elefantes y más de mil leones. Pero el animal más común es el impala, con ciento ochenta mil reses. Este ágil y elegante antilope es capaz de franquear obstáculos de hasta siete metros de alto. Con ellos conviven jirafas, cocodrilos, otras especies de antilope y una gran profusión de aves.

El clima del parque es subtropical. La mejor época para visitar, como ya indiqué antes es de mediados de septiembre, cuando ha cesado la estación de las lluvias.

Otro animal que también abunda en el parque Kruger es el rinoceronte; en esta región de África es donde suelen encontrarse los más corpulentos.

PROBLEMAS CON LOS ANIMALES

Los animales vagan en completa libertad a todo lo largo y ancho de la zona; la caza está completamente prohibida en todas sus manifestaciones. Incluso se ha llegado a prohibir la exportación, de suerte que cualquier persona que sea cogida en cualquiera de estos delitos se verá rápidamente condenada a sufrir el castigo impuesto por transgredir dichas prohibiciones. La pena varía desde un determinado tiempo en prisión hasta una fuerte multa o incluso para los sudafricanos, el destierro de su país.

Solamente está permitida la caza incruenta —por medio de inyecciones que adormecen a los animales—; este tipo de caza se realiza excepcionalmente cuando de alguno de los principales zoológicos del mundo se pide un ejemplar raro que escasea en dichos zóos. Solamente en estos casos está permitido por el Gobierno la caza y captura de los animales en libertad.

Hace diez años el Gobierno sudafricano prohibió terminantemente los safaris en su territorio. Durante varios meses desarrolló una seria persecución contra todos aquellos tipos que vivían única y exclusivamente de la caza mayor. Había numerosos elementos que se dedicaban a perseguir y exterminar a elefantes, rinocerontes, impalas y demás fieras que podían proporcionar dinero con su marfil o con sus pieles.

Muchos de estos cazadores de animales tuvieron que emigrar a otros territorios, pues en caso contrario la justicia de Pretoria la habría emprendido con ellos. En cuanto a los leones, siempre amos y señores de las selvas africanas, se calcula que su número sobrepasa los dos mil. En contra de lo que vulgarmente se cree, son los más pacíficos de todos los animales del parque. A diferencia de ellos los más peligrosos son los leopardos y los chestahs; estos últimos son muy parecidos al leopardo, solo que su corpulencia en menor y son más sanguinarios.

Adiñó que el contrato fue firmado hace dos días en el despacho del letrado de la actriz, don Fernando Vizcaíno Casas.

Las condiciones económicas son las más altas jamás percibidas por una actriz de teatro en nuestro país. La temporada durará un mínimo de cinco meses, comenzando en un teatro de Madrid aún no determinado y siguiendo en Barcelona, Valencia y otras ciudades, ya que es deseo de la protagonista de «El último cuplé» llegar personalmente a la mayor cantidad posible de público de toda España.—Cifra.

Fuera de casos aislados, los animales que pueblan la reserva del gran parque Kruger se mantienen siempre tranquilos. Siempre hay excepciones, por supuesto. Hace un par de meses un viejo león enloquecido de dolor causó la muerte de tres personas e hirió a dos más. Igualmente despedazó a dos vacas y algunos perros, pero por lo normal suelen permanecer tranquilos.

El parque Kruger, considerado por los sudafricanos como «la octava maravilla del mundo», tiene mucho que enseñar al visitante. Es uno de los pocos rincones salvajes que no ha pisado la civilización de consumo.—(Europa Press - France Press.)

Alec OSABA

Clausura de la Feria de Muestras de BILBAO

Ha sido visitada por medio millón de personas

Bilbao, 13.—Con unas palabras transmitidas por los altavoces fue clausurada anoche la Feria Internacional de Muestras de Bilbao.

En dichas palabras emitidas por parte del director general del certamen y el Comité Ejecutivo, se ha hecho constar el agradecimiento a cuantos expositores, visitantes y público en general han contribuido al perfecto éxito, tanto en transacciones como en concurrencia, logrado a lo largo de esta feria.

A pesar de haberse cambiado las fechas de esta edición—tradicionalmente venía celebrándose en la segunda quincena de agosto—, la concurrencia de público se ha quintuplicado, proporcionalmente a los días de su duración—tres menos—, pudiéndose calcular en medio millón de personas las que han circulado por los distintos recintos y pabellones.

En cuanto a transacciones, son muy optimistas, aunque hasta dentro de unos días no podrá saberse su volumen, que, a decir de los dirigentes de la Feria, han sido superiores al año anterior, teniendo en cuenta que han participado 200 expositores más, ocupando 1.500 metros cuadrados más que en la edición anterior.

Una sueca, elegida «Miss Playa 1969» en Gerona

Bagur (Gerona), 14.—La señorita Iivonne Jaxin, ha sido elegida esta noche «Miss Playa 1969», en el tradicional concurso que se celebra todos los años en Caps Sal (Costa Brava).

La nueva «miss» es una muchacha sueca de 22 años de edad, natural de Malmoe, de una belleza clásica nórdica; ejerce la profesión de modelo publicitaria y habla correctamente los idiomas inglés, alemán, danés y algo de español. Es soltera, no tiene novio, pero no le importaría casarse con un hombre pobre, siempre que fuera rico de espíritu.

Como damas de honor fueron proclamadas las señoritas María José de Lome, francesa, e Ineke Evers, holandesa.

Hace un año aproximadamente, que la señorita Iivonne Jaxin reside en España, país en el que desea permanecer un largo tiempo, pues lo considera sumamente interesante para su profesión, además de encontrarlo singularmente simpático, hospitalario y de una belleza y clima realmente extraordinarios.—Cifra.

333 escalones todos los días, tres veces

Un campanero de Gerona, el más viejo del mundo

Gerona, 12.—El campanero más viejo del mundo es, probablemente, don Pedro Ripoll, que a sus noventa y seis años cumplidos sube todos los días los trescientos treinta y tres escalones con que cuenta el campanario de la ampurdanesa localidad de Agullana. Tres veces al día efectúa este ejercicio, y, por si fuera poco, en sus ratos libres es el encargado de cobrar los recibos del médico y del veterinario locales, obligación que cumple a la perfección, si bien jamás ha utilizado otro medio de locomoción que no sea el propio, es decir, a pie.

Hace treinta años que el señor Ripoll empezó sus actividades como campanero, al jubilarse como carpintero, profesión que desempeñó con pericia.—Cifra.

SUCESOS

Aparece un anciano

muerto en un descampado, en Madrid

Había desaparecido, hacía cuatro días, de su domicilio

Madrid, 14.—Tras haber desaparecido de su domicilio, ha sido hallado muerto al cabo de cuatro días un anciano de 82 años, que fue identificado como don Eugenio Velasco Ulloa, que habitaba en la calle de Godella, número 13, en el poblado de San Cristóbal de los Angeles. Fue hallado en un lugar conocido con el nombre de Camino Bajo de los Llanos, a la altura del kilómetro 12 de la carretera de Andalucía.

Herido por un disparo de escopeta de aire comprimido

Madrid, 14.—Un niño de cinco años llamado Juan José Garro Torra, domiciliado en la calle de Aranda, 33, resultó herido en la cabeza a consecuencia de un disparo de escopeta de aire comprimido. El lesionado estaba con otros muchachos mayores, a los que colocaba un bote para que les sirviese de blanco. Una de las veces, el pequeño se cruzó ante los tiradores y recibió un impacto en la cabeza. A disposición de la autoridad competente pasaron J. C. R., de 16 años, y J. P. P., de 15, acusados de haber realizado los disparos y manejo de las escopetas sin los permisos y en las condiciones establecidas.

Dos millones de pérdidas en un incendio

Madrid, 14.—A dos millones de pesetas ascienden las pérdidas ocasionadas en un incendio que se declaró de madrugada en un almacén de piosos de la localidad de Alpedrete (Villalba). Tras varias horas de trabajo, los bomberos de Guadarrama, El Escorial y Cercedilla consiguieron sofocar las llamas. Las naves del almacén quedaron destruidas, si bien no hubo que lamentar desgracias personales.

Muere ahogado

Madrid, 14.—El joven de veintidós años José María Gutiérrez Guillén, natural de Plasenzuela (Cáceres), que cumplía el servicio militar en el regimiento número 22 del campamento de instrucción de reclutas de Alcalá de Henares, pereció ayer ahogado cuando se bañaba en el río Henares, a la altura del lugar conocido con el nombre de Puente de las Armas, cerca de Alcalá de Henares. La víctima pasaba el día acompañado de algunos familiares.

Fue necesario que los bomberos de Madrid acudiesen con el coche de salvamento, pues el cuerpo del joven se perdió entre las aguas y no era posible rescatarlo. Después de tres horas de trabajo y de haber rastreado una gran parte del río, los bomberos consiguieron recuperar el cuerpo sin vida del joven.

Explosión en el buque «Rosario Pérez»

La Coruña, 13.—Un muerto, un

Ola de mal tiempo en Italia

Roma, 12.—Nieve y temperaturas invernales en las montañas, violentos temporales en la mayor parte del país y borrascas importantes en las costas adriáticas y del sur de la península, son las principales características de una ola de mal tiempo que ha afectado a Italia en las últimas horas.

Las condiciones climatológicas han hecho desertar de las playas a numerosos turistas y veraneantes. Efe.

Horario de trenes

SEGOVIA--ATOCHA (Madrid)

	(1)	(1)					(2)	(2)			
	2072	1032	1034	2074	2076	2078	2080	2082	2084	3040	3042
Segovia	5,06	6,10	6,56	8,34	10,03	13,05	16,24	18,43	21,20	17,10	19,20
La Losa	5,18	6,22	7,08	8,46	10,17	13,17	16,38	18,55	21,32	17,22	19,32
Ortiguosa del Monte	5,23	6,27	7,13	8,51	10,22	13,22	16,43	19,00	21,37	17,27	19,37
Otero	5,29	6,34	7,20	8,57	10,28	13,30	16,49	19,06	21,43	17,35	19,44
Los Angeles	5,33	6,38	7,24	9,01	10,32	13,34	16,53	19,10	21,47	17,39	19,48
El Espinar	5,40	6,45	7,30	9,09	10,38	13,41	16,59	19,17	21,55	17,46	19,54
San Rafael	5,46	6,50	7,35	9,14	10,44	13,47	17,05	19,23	22,02	17,53	20,00
Gudillos	5,50	6,54	7,39	9,18	10,48	13,51	17,09	19,27	22,06	17,57	20,04
Cercedilla	6,05	7,08	7,53	9,33	11,02	14,08	17,25	19,42	22,26	18,12	20,21
Villalba	6,37	7,40	8,31	10,03	11,35	14,39	17,57	20,16	22,58	18,45	20,52
Pinar de las Rozas	6,49	8,04	9,02	10,15	11,47	14,51	18,09	20,33	23,10	18,50	21,00
Pitis	7,05	8,20	9,18	10,31	12,03	15,07	18,25	20,49	23,26	19,00	21,10
Chamartín	7,15	8,30	9,30	10,40	12,15	15,15	18,35	21,00	23,35	19,10	21,20
Nuevos Ministerios	7,19	8,34	9,34	10,44	12,19	15,19	18,39	21,04	23,39	19,10	21,20
Recoletos	7,23	8,38	9,38	10,48	12,23	15,23	18,43	21,08	23,43	19,10	21,20
Madrid-Atocha	7,26	8,41	9,41	10,51	12,26	15,26	18,46	21,11	23,46	19,10	21,20
Madrid-P. Pío										19,45	21,39

ATOCHA (Madrid)--SEGOVIA

		(1)	(2)	(2)						
	2071	2073	2075	2077	2079	2081	1035	2083	3045	3049
Madrid-P. Pío									7,50	9,55
Madrid-Atocha	7,15	9,15	11,30	14,30	18,30	20,00	20,55	22,00		
Recoletos	7,18	9,18	11,33	14,33	18,33	20,03	20,58	22,03		
Nuevos Ministerios	7,22	9,22	11,37	14,37	18,37	20,07	21,02	22,07		
Chamartín	7,28	9,28	11,42	14,44	18,42	20,15	21,07	22,16		
Pitis	7,35	9,36	11,49	14,51	18,49	20,22	21,14	22,23		
Pinar de las Rozas	7,52	9,54	12,06	15,09	19,06	20,40	21,31	22,41		
Villalba	8,07	10,09	12,20	15,23	19,26	20,55	21,55	22,57	8,51	10,43
Cercedilla	8,44	10,43	12,54	15,54	20,02	21,30	22,27	23,26	9,32	11,19
Gudillos	9,01	10,57	13,07	16,06	20,14	21,43	22,41	23,38	9,45	11,32
San Rafael	9,04	11,02	13,12	16,11	20,19	21,48	22,46	23,42	9,49	11,37
El Espinar	9,10	11,07	13,17	16,16	20,24	21,54	22,51	23,46	9,54	11,42
Los Angeles	9,18	11,13	13,23	16,22	20,30	22,00	22,58	23,52	10,01	11,49
Otero	9,25	11,17	13,29	16,26	20,34	22,04	23,04	23,56	10,04	11,52
Ortiguosa del Monte	9,31	11,23	13,35	16,32	20,40	22,10	23,11	0,02	10,11	11,59
La Losa	9,36	11,28	13,40	16,39	20,45	22,15	23,16	0,07	10,18	12,04
Segovia	9,47	11,39	13,51	16,50	20,56	22,26	23,27	0,18	10,26	12,15

(1) Estos trenes circularán del 4 de junio al 6 de octubre, inclusive.
(2) Estos trenes circularán los domingos y festivos desde el 4 de junio al 6 de octubre, inclusive.

MADRID-SEGOVIA-VIGO (Salidas)					VIGO-SEGOVIA-MADRID (Salidas)								
Madrid Segovia Medina Zamora Orense Vigo					Vigo Orense Zamora Medina Segovia Madrid								
Expreso 617	21,00	23,07	0,42	2,00	6,45	9,19	Expreso 618	20,15	23,15	4,15	5,56	7,31	9,30
MADRID-SEGOVIA-SANTANDER					SANTANDER-SEGOVIA-MADRID								
Madrid Segovia Medina Vallad. Santand.					Santand. Vallad. Medina Segovia Madrid								
Expreso 923	23,10	1,17	2,45	3,23	8,27	Expreso 924	22,40	3,23	4,13	5,51	7,50		

AGRICULTOR

Acopla a tu empacadora el cilindro machacador marca «LAGARTO» de extraordinarios resultados en la presente campaña.

Con el mismo trabajo y tiempo, saca las pacas de paja trilladas. El cilindro machacador marca «LAGARTO» se acopla a todo tipo y marca de empacadora.



La acreditada recogedora-trilladora y cargadora de paja marca «LAGARTO».

El trillo ensilador especial para trillar paja y alfalfa empacada.

INDUSTRIAS DEL CURA

ARANDA DE DUERO (BURGOS)
Teléfonos 365 — 281 — Apartado 83



Para un rendimiento mejor en explotación ganadera

Fábrica en VILLACASTIN

FRIGORIFICOS primerísimas marcas mejores precios en CICLOPE RADIO, 20 y 30 por 100 contado rabioso compruébelo antes de comprar, Valdevilla, 60

Total reserva en Moscú sobre los fines del "Lunar 15"

Pudiera estar dirigido a la exploración directa del suelo de la Luna

O a sentar las bases científicas y técnicas de una futura prospección

Berlín, 14.—Según informan los corresponsales alemanes desde Moscú la prensa soviética guarda reserva sobre los verdaderos fines de la sonda cosmonauta rusa "Luna 15". Las emisoras de radio no mencionan detalles sobre el vuelo de la cosmonave automática sin tripulantes.

Los diarios de Moscú reproducen la noticia de «Tas» sobre el despegue del cohete sin que pueda deducirse claramente cuáles sean los objetivos del "Luna 15". Pudiera estar dirigida a la exploración direc-

ta del suelo lunar, pero también a sentar las bases científicas y técnicas de una futura prospección de la Luna. Los medios rusos de información todavía no aluden al vuelo en preparación de la "Apolo 11".

Los hermanos BARNARD, en Madrid

Madrid, 14.—Procedente de Lisboa llegó esta mañana al aeropuerto de Barajas el cirujano Christian Barnard. Pocos minutos después llegó también al aeropuerto madrileño su hermano Marius Barnard, también destacado cirujano, éste procedente de Roma.

Asistirán al I Simposio Internacional sobre Trasplantes de Organos Humanos. Christian Barnard llegó acompañado del minero sudafricano, Peter Smith, a quien Barnard le efectuó un trasplante de corazón.—Cifra.



Miami (Florida).—Miss España, Amparo Rodrigo, de Valencia, se da crema en las piernas, antes de participar en el concurso de belleza "Miss Universo", que tendrá lugar el próximo día 19 en Miami Beach.

(Telefoto AP-Europa Press)

Entrega de los premios nacionales de Agricultura

También el de los planteles juveniles de Extensión Agraria, entre ellos uno a Nieva (Segovia)

Madrid, 14.—Los premios nacionales de agricultura para investigadores, periodistas y maestros, fueron entregados a mediodía de hoy en el transcurso de un acto celebrado en el salón de honor del Ministerio de Agricultura.

El acto fue presidido por el subsecretario del departamento, don Fernando Hernández Gil, en representación del ministro, a quien acompañaban, en representación del director general de Prensa, el jefe de los servicios informativos de la ciudad

Dirección General, don Gonzalo Rodríguez del Castillo, y el director general de Capacitación Agraria, don José García Gutiérrez, quien pronunció unas palabras sobre los trabajos presentados al concurso eligiendo la categoría de estos.

Solemnes funerales por Calvo Sotelo en Madrid

Madrid, 14.—Al cumplirse el treinta y tres aniversario del asesinato de don José Calvo Sotelo, protomártir de la Cruzada, fueron oficiadas solemnes honras fúnebres en su memoria en la Basílica de San Francisco el Grande.

El premio nacional para investigación agraria fue declarado desierto, y se concedieron accesos a don Jesús Fernández González, don Valentín Hernández Fernández, don José Lostao Camón, don Luis Gimeno Martín, don Santiago García Simón, don José Javier Usechi y don Julio Rodríguez Señas.

El premio nacional de prensa agrícola fue concedido a don Eliseo de Pablo Barbado, redactor-jefe de «A B C», y el «Bernaldo de la Torre Rojas», a don José Pérez de Azor, redactor del diario «Informaciones» de Madrid.

Los premios nacionales agrícolas para maestros fueron concedidos a don Inocencio Sáiz Sáiz, don Isidoro de Anta Ramos y don Jesús López Fernández.

El premio «Bernaldo de la Torre Rojas», para maestros en activo, se ha concedido a don Miguel Azcarai Almeida, don Mariano Rosque Olivares y don Antonio Porcel Eibar.

Cinco de los 8 buques rusos que van a Cuba, anclados a 10 millas de Florida

Portsmouth (Virginia, Estados Unidos), 14.—Cinco de los ocho navios soviéticos que se dirigen a Cuba han anclado a diez millas de Cayo Hueso (Florida), informa el mando de la flota estadounidense del Atlántico.

Los otros tres barcos, dos submarinos y un barco de aprovisionamiento, prosigue su camino.

La flota es esperada en La Habana el 20 de julio con motivo de la fiesta nacional cubana.

TEMOR EN EE. UU.

La revista «Newsweek» comenta en su actual edición que los oficiales de la Armada norteamericana temen que la U. R. S. S. construya una base de suministros en Cuba para submarinos provistos de Cohetes.

La revista añade que la Armada norteamericana estima que los submarinos, provistos de unos 16 proyectiles, podrían ser aprovisionados por un navío con base en Cuba, que podría almacenar un número adicional de proyectiles.

La flota rusa, que se encuentra actualmente en el Atlántico frente a la costa oriental está siendo vigilada por patrullas de la estación naval de Jacksonville.—Efe-Upi.

GIBRALTAR

El Peñón no es una parte del Reino Unido, ni puede convertirse en ello

Pretender la integración será, insistir en algo que no es verdad

Lo afirma el exministro conservador británico Enoch Powell

Londres, 14.—«Declarar que Gibraltar es parte integrante del Reino Unido sería dar forma legal a una irrealidad y atraer contra ello el máximo de presiones», dijo el exministro conservador Enoch Powell, este fin de semana, en Royton (Lancashire).

El diario liberal «The Guardian» se hace hoy eco de las alusiones a Gibraltar del diputado.

Para Enoch Powell la idea de la integración puede que tenga atracciones superficiales, «pero —dijo— significaría insistir sobre algo que no es verdad».

«Gibraltar no es una parte del Reino Unido y no puede ser convertida en una», agrega.—Efe.

Más de 200 extranjeros en los cursos de verano en LEON

León, 14.— Más de 200 alumnos de diferentes países europeos, aunque en su mayoría franceses, asisten a los cursos de verano para extranjeros que hoy han sido inaugurados en el paraninfo de la Escuela de Comercio.

La lección de apertura del curso, que durará un mes, la pronunció don Luis González Seara, subdirector general de Orientación Pedagógica, que versó sobre «La crítica de arte y su repercusión social».

Tras el acto inaugural, los alumnos y profesores se trasladaron al Ayuntamiento leonés, donde fueron recibidos por las primeras autoridades municipales.—Cifra.

Nació el Seat un millón

Presidió el acto el ministro de Industria

Barcelona, 14.— El coche «Seat» un millón —un modelo 124— nació esta mañana cuando el ministro de Industria, don Gregorio López Bravo, accionó la palanca que daba salida de la cadena de montaje a dicho automóvil que, posteriormente, sortearon entre los dieciocho mil empleados que componen la plantilla de «Seat» correspondiendo al trabajador de la factoría de Barcelona, lugar donde tuvo su desarrollo el acto, don José Río Medina.

Seguidamente se celebró un acto conmemorativo, en aquel mismo lugar, al que asistieron, acompañando al señor López Bravo, el presidente del Consejo de Estado, don Joaquín Bau Nolla; presidente del Instituto Nacional de Industria, don Julio Calleja; gobernadores civil y militar de Barcelona; secretario general de la Organización Sindical, señor Espinosa Poveda; presidente de la Diputación, alcalde y otras autoridades barcelonesas. También se encontraban el presidente de «Seat», don Juan Sánchez Cortés, y el presidente honorario, señor Ortiz de Echagüe.—Cifra.

EXITO de "La Malquerida" en Italia

Bolonia (Italia), 14.—«La Malquerida», de don Jacinto Benavente, elegida para inaugurar la temporada teatral y música de la temporada de Fano ha obtenido un total éxito de crítica y público, afirma «Il Resto del Carlino».—Efe.

Abundancia de bonito en VIGO

Pero a 41,55 y 42,99 el kilo

Vigo, 14.—A diez millones de pesetas aproximadamente se eleva el importe total de los 227.710 kilogramos de bonito descargados hoy en la lonja de Berbes, cifra ésta que constituye el «récord» en lo que va de campaña bonitera.

Pese a la abundancia, el precio alcanzado hoy por el bonito fue alto: de 41,55 a 42,99 pesetas kilogramo.—Cifra.

SIETE PERSONAS FORMARAN EL SEQUITO DE PABLO VI EN SU VIAJE A UGANDA

Ciudad del Vaticano, 14.—Siete personas formarán el séquito oficial de Su Santidad el Papa Pablo VI en su próximo viaje de Uganda, del 31 de julio al 2 de agosto, según se anuncia hoy en el Vaticano.

Los componentes del séquito son: los cardenales Eugene Tisserant, decano del Sacro Colegio Cardenalicio; Jean Villot, secretario de Estado, y Gregorio Pietro Agagianian, prefecto de la Congregación para la Evangelización de los Pueblos; Agostino Casaroli, secretario del Consejo para los Asuntos Públicos de la Iglesia, y Gianomo Marín, prefecto del Palacio Apostólico, y Joseph Amichia, representante de la pontificia comisión «Justicia y Paz», y del Consejo de Laicos.

Al mismo tiempo, se anuncia en el Vaticano que el Santo Padre y la Comitiva pontificia realizarán el viaje en un avión especial.

El Supo Pontificio, durante su estancia en Kampala, según se informa hoy, procederá a la consagración de varios obispos africanos, entre ellos los nombrados la semana pasada.—Efe.

Futbolista asesinado a cuchilladas por su tío en Casablanca

Casablanca, 14.—El futbolista marroquí Mohamed Reddani, defensa izquierdo del W. A. C., ha recibido sepultura esta mañana en Casablanca, con asistencia de una gran muchedumbre de aficionados, amigos y parientes, así como los jugadores del equipo W. A. C.

Reddani, que tenía 23 años de edad, fue muerto a cuchilladas, algunas de las cuales le atravesaron el corazón, por su tío Lenfeddel en la madrugada del domingo. El crimen ocurrió en un bar de Casablanca, donde tío y sobrino se enzarzaron en una discusión cuyas causas no se han puesto en claro todavía, pero que parecen motivadas por antiguas rencillas.

Reddani fue trasladado urgentemente a un hospital, donde nada pudieron hacer por él.

El autor del crimen, que tiene seis hijos, ha ingresado en prisión. La Policía ha iniciado una investigación para conocer las razones de la disputa y del crimen.—Alfil.

CAE DESDE UN TRANSATLANTICO AL MAR Y MUERE

Iba a reunirse con su marido al que no había visto en 24 años

Adelaida (Australia), 14.—Mara Ivic, de 57 años de edad, yugoslava de nacionalidad, cayó al mar desde el trasatlántico «Galileo» pereciendo en el acto, cuando el buque navegaba frente a las costas de Fremantle. María Ivic venía a esta capital a reunirse con su marido a quien no había visto en los últimos 24 años, según informa hoy la Policía.



Maurice Schumann, nuevo ministro francés de Negocios Extranjeros

No mantener escrupulosamente la derecha en un cambio de rante o, en una curva sin visibilidad es, objetivamente, un verdadero crimen.

EL "TOUR" Empiezan los Pirineos. 3 puertos

Castelnaudary, 14.—Esta mañana, a las 10,15 horas, noventa y cinco corredores tomaron la salida en Castelnaudary, a 19 kilómetros al sur de Revel, para iniciar la 16 etapa del «Tour» de Francia, de 199 kilómetros de recorrido y con el fin de etapa en Luchon.

Los corredores entraron hoy en la fase pirenaica—tres puertos—, puntuables para el gran premio de la Montaña. Uno, de tercera categoría, el «Poter d'Aspet», en el kilómetro 134; otros de segunda, el de «Mente» (1.350 metros de altura) y por fin, a unos once kilómetros de la llegada, el «Portillon», también de Segunda, con 1.308 metros, fronterizo con España.—Alfil.

TODOS EN PELOTON

Paimiers (Francia), 14.—Al paso por esta localidad, en el kilómetro 48 de carrera en la etapa de hoy del Tour todos los corredores han pasado agrupados en pelotón. Luce el sol y el calor es fuerte.—Alfil.

DELISLE, GANADOR

El ganador de la etapa ha sido el francés Delisle. En segundo lugar entró Janssen, y en tercero Panizza y después Merckx.



Esta es la fotografía del cadáver del infortunado vecino de Muchante (Navarra) Hilario Pardo Simón, de cuarenta años, a quien el toro "Reposado" cogió y mató en el encierro del pasado sábado en Pamplona. (Foto Europa Press)